

CHI FIMMINA!!!!!!!!!!

Commedia in lingua siciliana

2 atti e 2 quadri
di Alfia Leotta

Finito di scrivere il..... 23/09/2005

Alfia Leotta – Via Alessandro Volta, 67 – 95010 Santa Venerina (CT)
www.compagniailmelograno.it - info@compagniailmelograno.it
Tel/fax - 095 953470 - 348 5101868 - 095 953096

Posizione SIAE n° 118377

PERSONAGGI

LUIGI SALTALAFOSSA, <i>lo spasimante</i>	anni 50
IGNAZIO PERNICE, <i>il proprietario della scuderia</i>	“ 45
PALMIRA PERNICE, <i>sua sorella</i>	“ 40
EMILIO PERNICE, <i>suo figlio</i>	“ 20
ROSINA, <i>la governante</i>	“ 40
CIRINO, <i>il segretario</i>	“ 40/50
MINICO, <i>lo stalliere</i>	“ 14
RODOLFO, <i>il fuggiasco</i>	“ 40

La scena è ambientata nel salotto della villa dei Pernice.

Questi, ricco proprietario terriero, ha una scuderia di cavalli da corsa, pertanto l'arredamento dell'ambiente, dovrà essere consono a tale attività, senza tralasciare però l'abbondanza e la ricchezza della famiglia che da diverse generazioni accumula trofei per gare di cavalli, nonché di caccia.

DESCRIZIONE DELLA SCENA:

Nella parete di fondo un camino centrale con su trofei e foto di cavalli. Ai lati due grandi vetrate con tendoni da cui s'intravede la campagna.

A sx una parete tappezzata di foto e un divano in prima con un mobile bar e in seconda un'uscita che conduce alle camere e ai servizi.

A dx un grande arco conduce all'ingresso della villa e un piccolo scrittoio con telefono. In prima due poltrone e un tavolinetto con gli scacchi

Dove meglio si crede una porta che conduce in uno sgabuzzino.

Se il palcoscenico lo permette, si potrebbe inserire una scala in legno che conduce al piano superiore, delle librerie, il tutto comunque alla fantasia dello scenografo.

DESCRIZIONE DEI PERSONAGGI

PALMIRA

Tutta pepe, anche se avanti con gli anni, veste in maniera giovanile, sportiva tendente al country e consona allo stile di vita a cui è abituata.

Temperamento focoso e autoritario, tiene tutti a bacchetta.

LUIGI

Timido e impacciato, goffo nei movimenti, ha un'aria stralunata perché innamoratissimo di Palmira. La sua goffaggine lo porta ad essere maldestro, urtando le cose, facendole cadere ma salvandole in extremis.

IGNAZIO

Fratello minore di Palmira, carattere accondiscendente con la sorella ma fermo e autorevole con il figlio e i dipendenti, ama segretamente Rosina la governante, che ricambia il sentimento ma non esternano per paura di Palmira. Fiero e orgoglioso della sua scuderia, che gli viene tramandata ormai da generazioni, cura in prima persona i suoi cavalli, non disdegnando il lavoro, nonostante la sua solida posizione economica.

EMILIO

Giovane e unico figlio di Ignazio, un po' beone, corteggia, ovviamente non corrisposto, Rosina, che avendolo cresciuto come un figlio, elegantemente respinge. Nonostante la sua poca scaltrezza, è un valido aiuto per il padre nel mandare avanti la scuderia.

CIRINO

E' il segretario di fiducia della famiglia. Si occupa di tutto ciò che concerne la parte amministrativa e finanziaria delle Scuderie Pernice.

E' un ottimo intenditore di cavalli, ma ne ha paura. Tipo precisino, baffetti e occhilini sul naso, rapido nei movimenti, ha diversi tic nervosi, maniaco dell'ordine e della pulizia, spolvera in continuazione gli abiti dei suoi interlocutori. Porta calzoncini più corti del normale, con calze e camicie colorate in abbinamento fra loro. Alla sua mano sinistra, mancano il medio e l'anulare a causa del morso della cavalla di Palmira.

ROSINA

Innamoratissima di Ignazio, ma rispettosa del posto che occupa, aspetta con pazienza che maturino i tempi per accettare la proposta di matrimonio di Ignazio.

ATTO PRIMO

SCENA 1°

(*Emilio, Rosina, Iganzio*)

- EMILIO (*entrando chiama*) Rosina.Rosina....Rosina.....Rosiiiiinaaaaa.....
- ROSINA (*da fuori*) Abbolo..... Eccomi.....Sugnu ccà!
- EMILIO Non mi hai sentito chiamare?
- ROSINA Sì,....4 voti.
- EMILIO E tantu ci voli ppì veniri?
- ROSINA Stava facennu ‘na cosa e non puteva lassari.....
- EMILIO Nuddu ti l’ha ‘nsegnatu ca u primu duvuri di ‘na brava domestica è chiddu d’arrispunniri e chiamati do’ patruni? (*si siede*) Aiutimi a livari ‘sti stivali.
- ROSINA (*chinandosi a estrarre prima uno e poi l’altro, con difficoltà*) E già, la serva ha curriri sempri,...quannu chiama u patruni! (*ironica*)
- EMILIO Esatto!.....Tu u sai però.....ca si sulu vulissi.....putissi essiri tu,a patruna ccà
- ROSINA Chidda ca c’è basta e avanza.
- EMILIO Putroppu!.....A propositu, unn’è mo’ zia?
- ROSINA Nisciu ‘sta matina prestu.
- EMILIO Eccu picchè c’è ‘sta paci.
- ROSINA Si n’appruffittassi! Non capita spissu di stari tranquillu ccà intra.
- EMILIO Dici bene! Non vidu l’ura ca si ni va.....(*avvicinandosi a Rosina*) e poi.....si tu voi..... ah...Rosina.....putissi fari assai ppì mia.....
- ROSINA U supi ca jù ppì lei mi ittassi macari ‘nto focu.
- EMILIO Ma jù non vogghiu ca ti jetti ‘nto focu....m’abbastassi sulu tannicchia do to’ beni.
- ROSINA Su è picchissu, ci ni vogghiu macari troppu di beni signor patruni
- EMILIO E allura, picchè.....
- ROSINA Picchè sugnu troppu vecchia ppì lei.....
- EMILIO Sta’ dicennu ca sugnu ‘n picciriddu?

ROSINA 'N summa, 20 anni di differenza non c'abbastunu?.....E poi cu a sintissi so' zia.

EMILIO Senti, 'stu lei mi fa sentiri 'n mammaluccu.....chiamami Emilio (*cingendole la vita*)

ROSINA (*scostandolo dolcemente esce per andare a prendere un altro paio di scarponcini dal ripostiglio*) Finiscila,.....putissi turnari a signurina, trasiri to' patri.....

EMILIO (*lasciandola a malincuore*) S'ha maritari prima o poi!

ROSINA Prima o poi!....S'aspetta ancora.....

EMILIO Ancora è una bella donna, pur essendo avanti con gli anni.....

ROSINA Ca certu 'na fimmina a 40 anni ora è di ittari....u fattu è 'n autru: cu si l'ha maritari cù ddu carattiri ca c'havi?

EMILIO Rodolfo!

ROSINA Cui, u vostru fantinu? (*ride ironica*)

EMILIO Si,..... su' 2 simani ca non si fa vivu, ma ccù chistu non voli diri.....

ROSINA Scappau,....comu a tutti l'autri.

EMILIO Non è tinta di carattiri.....è sulu 'n pocu nirvusa.....

ROSINA ...(*continuando*) 'n pocu troppu,.....

EMILIOcertu, qualchi vota bizzarra.....

ROSINAstreusa!

EMILIOcaparbia.....

ROSINAtesta 'e trunzu!.....Senti, mi sta appigghiannu a sassa, mi ni pozzu iri?

EMILIO No, vogghiu stari ccù tia.....(*l'attira a sé, ma lei si svincola imbarazzata*)

IGNAZIO (*che è entrato nel frattempo, pulendosi le mani in quanto proveniente dalle scuderie*) Chi voli diri?

EMILIO Chi cosa?

IGNAZIO Chiddu ca visti!

ROSINA Sugnu ddà banna! (*via imbarazzata*)

EMILIO Chi vidisti?

IGNAZIO Non fari u nofrii ccù mia.....Lassa stari a Rusina!

EMILIO Papà.....ma chi dici? (*vergognandosi*)

IGNAZIO Dicu chiddu ca tu non vo' capiri. Mi l'ha dittu ca la 'ncheti. Ppì tia è troppu ranni.

EMILIO Ppì tia invece no!

IGNAZIO Appuntu!....No, ma chi mi fa diri?

EMILIO A verità! Siccomu ti ci vulissi abbagnari u pani tu, non voi ca jù.....

IGNAZIO Emilio,...è chistu u modu di parrari a to' patri?.....E poi, macari fussi?..... Ppì mia è giusta.....Dopu a morti di to' matri..... tu u sai, 'n omu c'havi macari i so' esigenzi, i so' bisogni d'affettu,....'na cumpagnia vah!

EMILIO Su' sapissi a zia!!!!

IGNAZIO Mutu.....aramminzata arriva e si ti senti semu pessi.

EMILIO Tu si' pessu! Jù sugnu u niputeddu do' cori.

IGNAZIO Ma si sapissi c'allippi appressu a Rosina, addiventi chiddu da meusa, ascuta a mia.....Ma quannu si marita, quannu!?

EMILIO Quannu cancia ddà testa dura ca c'havi.

IGNAZIO Tutta mo' matri, tutta! Ci spiccciau macari i pila!

EMILIO A nonna 'Miricana?

IGNAZIO Per l'appunto, Texana.....e Palmira è tutta idda spicccata.....Si ni ù una, paci all'anima sò e mi n'arristau n'otra.....Sugnu u frati nicu e perciò si senti 'nduviri di starimi 'n coddu di quannu to' matri ni lassau.

EMILIO Però c'havi 'n cori ranni.....

IGNAZIO E chi n'ha fari,....si ti permetti a diri a to', c'havi sempri raggiuni idda, s'ha cuntraddici, s'imbestialisci.....fuma,....spara,....munta a cavaddu comu 'n omu?!

SCENA 2°

(*Emilio, Ignazio, Cirino, Rosina*)

CIRINO Signor Pernice.....

IGNAZIO Si Cirinu, trasi.....

CIRINO C'ama fari, n'hama disfari di Palmira?

IGNAZIO Si Cirino,.....facemula fora e non ni parrammu cchiù.

EMILIO Papà, a vò ammazzari?

IGNAZIO Chi dici.....ma levu, m'ha vinnu!

EMILIO A zia? Ti vonniri a zia?

IGNAZIO A cavadda, scemu!

EMILIO E picchè?

CIRINO Non s'attrova 'n fantinu ca ci va daccordu.

EMILIO Di Rodolfo nudda notizia?

IGNAZIO Du' gran figghiu di..... strafallaria, si volatilizzau, lassannuni 'nte trafichi.....

CIRINO E senza Palmira non c'avemu nudda speranza di vinciri u trofeo " La balla d'oro"

EMILIO C'è Freccia nera!?

IGNAZIO C'ha fari ddù broccu!

EMILIO E Polpettina?

IGNAZIO Mancu a brodu!

EMILIO Fa pruvari a Palla di neve, no?

IGNAZIO Chidda squagghia o primu giru.

EMILIO Ma allura picchè ta vo' vinniri si è l'unica ca ni po' fari vinciri?

CIRINO Picchè che soddi ca pigghiamu, putissimu accattari Oriente Express, 'n puro sangue irlandese ca è a fini do' munnu!

EMILIO E cu ciù dici a Palmira?

IGNAZIO A cavadda?

EMILIO Ma no, a zia!

IGNAZIO Ciù dicemu a pani fattu!

CIRINO Non vogghiu essiri 'nte paraggi! Ci teni accussi assai a dda bestia.....

IGNAZIOca a chiamau cumu a idda.

EMILIO Picchè non fa pruvari a mia?

IGNAZIO Primu picchè si' da famiglia e poi picchè 'n autru misi di 'spitali ccù tia no' vogghiu passari!

EMILIO E s'arriniscissimu a truvare u fantinu?

CIRINO A cosa cancia, ma ha essiri subbitu.

IGNAZIO Appuntu, subbitu! Ci voli tempu ppi pigghiari cunfidenza ccù Palmira, c'havi troppi difetti.....

EMILIO A zia?

IGNAZIO A cavadda!....E' pericolosa e si c'ha sapiri fari..... No sai ca muzzica?

CIRINO (*mostrando la mano a cui mancano le due dita centrali*) Ni sacciu cosa!

EMILIO Aspetta, c'haiu 'n amicu all'ippodromo. Videmu si mi sapi dari qualche nomu.
(*telefona*)

IGNAZIO Malidittu iddu e tutta la sua bestialità.

CIRINO Picchì, anzi ca ni è d'aiutu u carusu.

IGNAZIO Non parru di mo figghiu, ma di Rodolfo, anzi Rody, comu u chiama ddà scimunita di mo' soru.

CIRINO Pozzu essiri sinceru?

IGNAZIO Certu, parra

CIRINO Forsi non su affari mia.....ma cridu ca.....(*guardandosi attorno*)

IGNAZIO Nuddu c'è,...po' parrari.

CIRINO Si mi pozzu permettiri.....

IGNAZIO Permettiti, permettiti,...basta ca parri.

CIRINO Rodolfo è a Roma.....

IGNAZIO E' a Roma e non mi dici nenti?....Chiamulu, fallu veniri,....dicci caanzi, dammi u telefonu ca ci chiamu.....(*esigendo il cellulare che Cirino consegna*)ci ni dicu quattro.....forza, dammi u nummuru ca chiddu ca c'haiu jù u disattivau.....c'aspetti.....

CIRINO Unni u voli chiamari,..... chissacciu unn'è?

IGNAZIO Non dicisti ca è a Roma?

CIRINO A Roma, sì,.....ma no unni?.....Sacciu sulu ca è ccù na gran fimminuna, bionda, tutta curvi,...chè capiddi ca ci scinnunu supra a spada con un ondulazione a crocco.....du' occhi ca parunu i lampiuni da chiesa matri.....du' (*fa il gesto del seno*).....bocci ca.....

IGNAZIO Ciriiiino.....a bava ti sta niscennu!.....

CIRINO A scusari signor Pernice.

IGNAZIO Megghiu accussì!

CIRINO Ma comu, so' cugnatu è ccù n'otra.....

IGNAZIO A mia non mi piaceva!

EMILIO Tutto fatto! Attruvai u fantinu!

IGNAZIO Veru?

EMILIO L'amicu miu u sta rintracciannu e u manna ccà. Esperientissimu. Scinniu do cavaddu ca havi picca.

IGNAZIO E picchi è a spassu?

EMILIO A scuderia unni era occupatu chiusi.

IGNAZIO Chi gran colpu di fortuna!...Cirino, amuninni. Rosina?.....Roosiiiiinaaaaa.....

ROSINA (*entra e inciampa*) Eccomi signor patrone!

IGNAZIO Si s'avissa prisintari qualcunu ca cerca di mia, vidi ca sugnu 'nte scuderii. (*via*)

ROSINA Va beni! (*sta per andare*)

EMILIO E mi lassi accussì? (*con gli occhi chiusi si protrae in avanti in attesa di un bacio*)

ROSINA (*va via*)

SCENA 3°

(*Palmira, Rosina*)

PALMIRA (*entra in tenuta da caccia con fucile che posa in un angolo. Vede il nipote in quella posizione*)
Alzati cretino. E' andata via.

EMILIO (*imbarazzato va via*)

PALMIRA (*è nervosa*) Rosina.....Rooosiiiiina,.....

ROSINA (*entra sempre di corsa e inciampa*) Eccomi!

PALMIRA Di Rody nessuna notizia?

ROSINA Nossignura!

PALMIRA Su pigghiu madunnuzza bedda.....ni fazzu puppetti!

ROSINA I voli fatti i carti?

PALMIRA Sì, sì.....assettiti e dimmi unn'è. (*accendendosi nervosamente una sigaretta*)

ROSINA (*siede al tavolino e comincia a mettere le carte in posizione*) Ahi!....

PALMIRA (*ansiosa*) Chi vidi?

ROSINA Ahi, ahi,ahi.....

PALMIRA Rosina, chi vidi?

ROSINA Male, male, male.....

PALMIRA Pp' favori non mi fari stari supra e spini.....

ROSINA C'hai 'n duluri all'ossu sacru.....Si siddia si mi susu? Non pozzu stari assistata.

PALMIRA Rusina.....mi facisti pigghiari 'na morti subbitania.!

ROSINA No, e ca sciddicai, 'nta tirrazza, stava stinnennu, e siccumu i robbi sculavunu.....

PALMIRA Rosina, forza....'sti carti.....

ROSINA Ah, si.....dunque.....Ecco!.....Ccà è!

PALMIRA Unn'è?

ROSINA Nisciu 'n omu a cavaddu signurina, ma non c'è scrittu unni. Po' essiri unni e gghè.....a Catania, a Palermu...chissacciu.....

PALMIRA E che fa?

ROSINA Joca o trisetti!

PALMIRA A carte?

ROSINA Ma chi ni sacciu, chisti carti su, non è 'na telecamera.

PALMIRA Staiu sulu piddennu tempu ccu tia. Va a chiamare mio fratello (*spegne la sigaretta con rabbia*)

ROSINA Subbitu signorina...(*raccoglie le carte e via borbottando*)

SCENA 4°
(*Palmira, Rosina, Ignazio*)

IGNAZIO (*s'imbatte in Rosina*) Rosina senti.....si vidi mo' soru.....

PALMIRA Qua sono.

IGNAZIO Ok Rosinuzza, vai..... grazie u stissu.....Com'è ca non ti 'ntisi arrivari comu o to solitu? N'hai 'ntisu nuddu bottu.....a funnisti direttamenti a Jeep?

PALMIRA Lassa peddiri ca non è jurnata!

IGNAZIO E quannu mai!..... Sei nervosa? E perché sua grazia?

PALMIRA Mi chiedi perché?.....Sono 2 settimane che non vedo Rody.....

IGNAZIO E' a Roma per affari.

PALMIRA A Roma? E quali affari, scusa.....in 1 anno di fidanzamento non era mai successo.....

IGNAZIO Affari, affari.....

PALMIRA E perché allora non si fa vivo?

IGNAZIO C'appa succediri qualchi cosa.

PALMIRA Anche morto, avrebbe dovuto telefonare e dirmi.....

IGNAZIO Ca stava acchianannu 'ni San Petru!....A vah Palmira

PALMIRA Non tollero certi atteggiamenti

IGNAZIO Non hai pacenzia sorella cara

PALMIRA Ne ho avuta fin troppa.

IGNAZIO Ma picchì non l'ha lassatu allura? Chi ci vidisti ta vidi tu.

PALMIRA Gli voglio bene.

IGNAZIO Ma si è 'n dilinquenti.

PALMIRA E io gli voglio bene.

IGNAZIO 'N animale senza scrupuli

PALMIRA E con questo? Lo amo lo stesso.

IGNAZIO Non t'ha passatu ppi l'anticamera da ciricoppola, ca putissi essiri 'n compagnia di qualchi graziosa gonnella?

PALMIRA Ti paru scema? Certo che ci ho pensato e se entro domani non si fa vivo, vado a Roma e pam...pam.....un colpo al cuore ed è bello e sistemato.

IGNAZIO Così ca si diciunu.....

PALMIRA Cose ca si fanno (*imbracciando il fucile*) Si pigghia a mira.....(*puntandolo verso il fratello*).....

IGNAZIO Niscisti pazza?.....Posa 'stu cosu.

PALMIRA Per il momento è scarico, vedi? (*preme il grilletto e parte un colpo*)

IGNAZIO Disgraziata, dammi ccà.

PALMIRA Hai avuto paura? (*andando via*)

IGNAZIO No, mi cacai sulu 'nte causi! (*posando lentamente il fucile per paura che parta un altro colpo*)

PALMIRA Vado a preparare le valigie. (*via*)

SUONANO ALL'INGRESSO

IGNAZIO Chista mi fa morire prima de mo jorna..... Non ci dugnu tortu a ddù caiordu si tagghiau a corda.....A disgrazia è ca chista m'arresta supra a panza....non si marita cchiù!

ROSINA (*attraversa la scena di corsa e inciampa*)

IGNAZIO Alleggiu!.....Sarà u fantinu, dicci d'aspittari, ca mi 'o canciu. (*via*)

ROSINA (*Fa segno di sì ed esce*)

IGNAZIO (*torna di corsa in scena per portarsi via il fucile*)

SCENA 5°

(*Rosina, Luigi*)

ROSINA (*torna con Luigi*) Prego, si accomodi.

LUIGI (*impacciato entra timidamente*) Grazie.

ROSINA Ma prego, si segga, il padrone ha detto che verrà subito.

LUIGI M'aspittava? Volidiri ca riciviu u mo bigliettu.

ROSINA Po' darsi.

LUIGI Jù voleva veniri prima, ma m'ha mancatu u curaggiu.... Hava veniri macari ppì 'n autru mutivu e n'approffittai. Pighhiai u toru ppè corna e sugnu ccà.

ROSINA Bravu!

LUIGI A era scemu ca mi faceva scappari 'n occasioni di chista? A proposito è 'n casa a signurina? C'avissa parrari.

ROSINA E' 'n casa, ma na' pozzu disturbari,

LUIGI Aspettu! Accussì c'hauu tuttu u tempu di prepararimi u discussu.

ROSINA Canusciti a signurina?

LUIGI Sì,..... idda no però.....Sarannu 10 anni..... A canuscii 'nta concursu ippicu.....u sapi a mia mi piaciunu i cavaddi.....e quannu a visti fu 'n colpu di fulmini.....

ROSINA Comu, comu?

LUIGI Sì,picchì a mia mi piaciunu i fimmini di caratteri, temperamento focoso.....

ROSINA A signurina ‘n havi di vinniri focu.....

LUIGI E poi, è troppu bellissima assai.

ROSINA Appiddaveru mi sta dicennu ca lei avi deci anni ca è ‘nammuratu da mo’ patruna?

LUIGI Parola d’onori.

ROSINA E picchi non s’ha mai fattu avanti?

LUIGI E chi ci voli fari, sugnu timidu, non sacciu si si vidi.....e poi picchi era praticamente impossibili.

ROSINA Picchi?

LUIGI Era sempri impegnata. Appena si lassava ccù unu, u tempu ca mi preparava u discussu, ca già era zita cù ‘n autru.

ROSINA Veru, a signurina non c’ha mancatu mai u pani.....Ma possibili ca idda non s’ha accuggiutu mai di lei?

LUIGI Mai! E’ fiera comu ‘na liunissa, talia sempri avanti.....chi fimmina, chi fimmina.....

ROSINA Ma ora ca è ccà, o si n’accorgi o si ‘n accorgi. Vaiu a chiamarla.

LUIGI (*impaurito*) No, ancora non sugnu prontu

ROSINA Ancora? Dopu deci anni l’avissa sapiri a memoria oramai.

LUIGI Jù prifirissi prima parrari cù so’ frati.....

ROSINA S’ha maritari a iddu?

LUIGI No, ma vistu ca è già informato.....

IGNAZIO (*da fuori come se parlasse a qualcuno dalla finestra*) Minicu, chi sta facennu accusi si lava ‘n cavaddu?

ROSINA Ecculu c’arriva. Vi lassu suli. Appena vidu ca timminastu, v’annunciu alla signorina..... Coraggiu,

LUIGI Sì,...coraggio!.....Matri, mi spagnu.....

ROSINA Tuttu di ‘n ciatu ha essiri.

LUIGI E si mi dici no?

ROSINA Accusenti, accusenti! (*via*)

SCENA 6°
(Ignazio, Luigi)

IGNAZIO (*entra*) Ma cosi di pazzi.....e spatti pritenunu u stipendiu.

LUIGI (*si alza*) Signor Pernice?

IGNAZIO In persona!..... Lei deve essere.....

LUIGI Saltalafossa,....Luigi Saltalafossa.

IGNAZIO Spero di nome e di fatto.

LUIGI Un amico comune.....

IGNAZIO Si certo, l'aspettavo!.....Si accomodi (*lo fa sedere sul divano e lo guarda*).....
Dall'aspetto non sembrerebbe adatto.....

LUIGI Cioè?

IGNAZIO Quanti anni ha?

LUIGI 49/50

IGNAZIO 49 o 50?

LUIGI 50 ancora l'haia fari. Però mi presentu bonu! Tutti mi dicunu ca n'è dimostriu!

IGNAZIO E quantu pisa?

LUIGI 'Na ottantina

IGNAZIO Assai! 'Na po' muntari!

LUIGI (*imbarazzato*) Muntari?

IGNAZIO E certu, su è pisanti idda non sposta!

LUIGI Ppi chistu c'è tempu,..... pozzu dimagriri,.....

IGNAZIO Tempu? Ca quali, anzi semu in ritardu. E' fora allenamentu e s'ha ccuminciari subbitu.....(*lo guarda dalla testa a i piedi*)Ma semu sicuri ca lei ha muntatu di recenti? Mi pari fora forma.....

LUIGI Non pinsava ca c'aggiuvavunu 'stu tipu di referenzi, ma si su necessari.....

IGNAZIO Ppi carità, mi fidu do giudizio di l'amicu nostru, ma accusi a ochiu e cruci....
Comunque, pruvamu e videmu.... a mali estremi, estremi rimedi!

LUIGI Giustu! Si po' fari. (*ma non capisce*)

IGNAZIO Signor Saltalabuca.....ppi comora lassamu da parti i soddi.....

LUIGI Saltalafossa.....Lei è ‘na persona onesta.....perciò, non piddemu autru tempu. Mi dicissi sulu si è daccordu.

IGNAZIO Si sugnu d’accordu? A lei c’ha stari beni!.....S’ha fiurari ca era già mia intenzioni livarimmilla

LUIGI Bè certu, non è cchiù tantu carusa.....

IGNAZIO Ma è vivace, vivacissima,..... anzi troppu.

LUIGI Megghiu!

IGNAZIO A ‘n autru ci l’avissa affidatu senza tanti discussi, ma ccù lei è ‘n altra cosa

LUIGI Picchì?

IGNAZIO A manna ‘n amicu, eccu picchì! E iù c’haiu rispettu ppi l’amicizia. Senza cuntari ca è già collaudatu!..... A n’ autru prima u voleva vidiri all’opera, c’era u piriudu di prova.....

LUIGI Periodo di prova?

IGNAZIO E certu...si a cosa non funziona, saluti e baci e n’ha succidutu nenti.

LUIGI (*è più confuso che persuaso*) E ccù mia chi succedi invece?

IGNAZIO Non c’è tempu e vuliri o vulari ha funzionari!.....Dunque (*si alza e passeggia*) prima è necessariu ca ci dicu comu stanu i cosi,..... dopu.....si ci piaci ancora.... fissamu a data do cuntrattu e arrivederci e grazie. (*avviandosi al bar*)

LUIGI Unni sta ghiennu? Hama parrari. (*andandogli incontro*)

IGNAZIO E cu si movi.....vuleva diri bonanotti e sonaturi.

LUIGI Ah, prego.....s’accumutassi, jù u spettu ccà. (*si siede nuovamente*)

IGNAZIO Signor Saltalabuca,.....jù ccà sugnu.

LUIGI Saltalafossa.

IGNAZIO Gradisce qualcosa da bere?

LUIGI No, grazie sono astemio e poi a quest’ora non bevo mai.

IGNAZIO Ma è quasi menzionnu.....

LUIGI Già,.....ma allura picchì c’ha voli dari ora a bonanotti.

IGNAZIO A cui?

LUIGI E sunaturi!.....Ma unni su’, ne’ sentu sunari signor Pipistrello

IGNAZIO (*spazientito*) Pernice.....ma è ‘n modu di diri....comunque, jemu avanti.....Lei ‘a canusci? (*versandosi da bere e poggiando la bottiglia sul tavolino dinanzi al divano*)

LUIGI Si, ‘a visti a ‘n concursu ippicu e mi ni‘nammurai subitu.

IGNAZIO Non è u primu, sapi?

LUIGI U sacciu, ma non mi interessa.

IGNAZIO E beddi comu a idda si ni vidunu picca. (*non beve e posa il bicchierino sul tavolino*)

LUIGI Veru,....bellissima!

IGNAZIO Macari a matri era bedda, sapi? Pura razza inglese

LUIGI Crideva americana.....

IGNAZIO No,....inglese!....Mossi di partu e jù l’appa allattari co’ biberon. (*accarezzando i trofei*)

LUIGI Certu ca macari lei i porta bonu l’anni!.....Mi cridevaMa non pinsamu a ‘sti cosi tristi. L’importanti ca ‘a crisciu bedda e ‘n saluti.

IGNAZIO Picchissu,.....benissimo. Havi ‘na testa..... (*di spalle, guardando una foto del cavallo*)

LUIGI Magnifica.

IGNAZIO E ‘n pettu.....chi pettu, eh?

LUIGI (*ripete mimando*) Già.....

IGNAZIO E certi cianchi.....

LUIGI Stupendi.

IGNAZIO E d’arrerri? L’ha vistu d’arrerri?

LUIGI Beh, veramenti....

IGNAZIO Chi ni pensa?

LUIGI Chi c’haia diri?

IGNAZIO E ddi iammi, poi.....l’ha vistu cchi stanghi....

LUIGI No, chisti no!

IGNAZIO Ma si è a prima cosa ca sauta a l’occhi.....longhi, snelle, cosce sode e polpose

LUIGI (*in preda a una libidine beve tuttu d’un fiato il bicchierino che si era preparato Ignazio*)

IGNAZIO Ma unni raggiungi a perfezioni.....è l’attaccatura.

LUIGI L'attaccatura.....
 IGNAZIO Sì, perfetta
 LUIGI Appiddaveru?
 IGNAZIO E u pilu? Non è 'magnificu?
 LUIGI (*deglutendo*) Jù francamenti.....
 IGNAZIO Niuru, lucidu.....è nu spettaculu vidirla sutta a doccia.
 LUIGI Ah si?
 IGNAZIO Sì, però ogni tantu jetta cauci.....Allura cu' 'n colpu di frustinu si metti 'n riga
 LUIGI Non mi pìrmitissi mai.
 IGNAZIO No, quannu ci voli ci voli, picchè è fatta accussì. (*guarda il bichhierino vuto e se ne versa un altro*)
 LUIGI Su dici lei?
 IGNAZIO Certu,..... lei s'avissa trasferiri ccà prima di subbitu.
 LUIGI Ccà?
 IGNAZIO E logico. Havi bisognu di fari amicizia,prima di farisi muntari.
 LUIGI (*sconvolto si alza*) Comu?
 IGNAZIO Sì, prima di montarla, c'è tutta 'na trafilà.....chi ci pari semplici?... (*posa nuovamente il bicchiere e passeggia*).Prima bisogna accarezzarla, lisciarla.....e o mumentu giustu..... hop saltarle addosso con decisione.....e su non c'è confidenza.....
 LUIGI Hop?
 IGNAZIO Sì,...hop..addosso! Ma c'assicuru signor Luigi, ca appoi duna certi soddisfazioni.....
 LUIGI Ah si? (*beve*)
 IGNAZIO Però dopu, non si po' permetterti d'allintari.....non s'ha perdiri l'abitudini.
 LUIGI Certu, certu
 IGNAZIO Havi bisognu di essiri muntata tutti i jorna,....se no soffre.
 LUIGI Tutti i jorna?
 IGNAZIO Non ci dicu du' voti o jornu,.....ma ogni matina è sicuru. Hop, hop.....(*azione*)
 LUIGI Hop, hop

IGNAZIO Se no soffre!

LUIGI E nuatri na' vulemu fari soffriri, veru?

IGNAZIO Bravo Luigi!.....Ogni matina, cu' acqua, ventu, nivi.....Hop, hop, hop.... (*nota il bicchiere vuoto e non convinto ne versa un altro*)

LUIGI Chi travagghiu!!!!

IGNAZIO Si però pensa di non faricilla.....

LUIGI C'ha fazzu, c'ha fazzu!

IGNAZIO Si po' sempri fari aiutari di Minicu. Iddu già a canusci e l'ha muntatu spissu.

LUIGI Minicu? (*si alza e si allontana*)

IGNAZIO U stalleri. (*posa nuovamente il bicchiere e gli va incontro*)

LUIGI No, no.....pensu di faricilla sulu.Grazie!

IGNAZIO Megghiu accussi! Picchè è megghiu non canciari.....Però, ppì na' fari soffriri, Minicu è sempri disponibili, è 'n amicu fidatu

LUIGI Ma.....

IGNAZIO Appuntu, ci su' macari i ma. Vinissi, assittamuni.....La devo informare.....

SUONA IL TELEFONO

IGNAZIO Scusi 'n attimo

LUIGI Prego, prego.....(*nuovamente beve tutto d'un fiato. Poi fra sè*) M'avissa fari aiutari.....ppì chistu c'è sempri qualche amicu disponibili.

IGNAZIO (*finita la conversazione si siede*) Quindi, dicevo..... La devo informare che di fronte a tanta bellezza, a tanti pregi,..... ci su altrettanti difetti e grossi ppì giunta. (*notando il bicchiere vuoto, perplesso ne versa un altro*)

LUIGI Oh Signuri!

IGNAZIO Siccomu sugnu 'n cristianu seriu, na vota fattu l'accordu, non vogghiu aviri trafichi e lamentele. Ci dicu a unu a unu.....

LUIGI Picchè su assai?

IGNAZIO Picca non su! Ma su' vizi ca ccù tannicchia d'amuri, costanza e pacenzia, si vinciunu facilmente.

LUIGI Picchissù n'hau di vinniri.

IGNAZIO Prima di tuttu è abbastanza bizzarra e quannu s'imbizzarrisce n'arrispucci cchiù e chiamati.

LUIGI Addirittura.
 IGNAZIO Ma jù attruvai u metudu ppì livarici ‘stu difettu a picca a picca.
 LUIGI E comu?
 IGNAZIO Accarizzarici a testa, o megghiu ancora a panza.
 LUIGI (*esce un taccuino e una penna*) Pozzu pigghiari appunti?
 IGNAZIO Deve farlo!
 LUIGI Accarezzarle la testa e la pancia.....
 IGNAZIO Allisciannula però.....po’ versu do’ pilu. Si calma ‘nta ‘n attimu.
 LUIGI (*scrivendo*) No contropelo.....
 IGNAZIO Soffre spesso di furriuni di testa.....
 LUIGI Povera creatura.....
 IGNAZIO Quannu ci pigghia, casca ‘nterra comu ‘na pezza.....
 LUIGI Mischina
 IGNAZIO E macari a chistu c’è ‘n rimediù. Basta muncirici a testa che’ manu, ccù forza. S’arricupigghia subbitu.
 LUIGI (*scrivendo*) Comprimere la testa con forza..... Si timminau, ora.....
 IGNAZIO Chisti su chiddi nichì.
 LUIGI Ci n’è ancora?
 IGNAZIO Tira cauci.
 LUIGI Cauci?
 IGNAZIO Sì, e qualche vota macari di notti, mentri dommi.
 LUIGI Chistu è gravi.
 IGNAZIO L’autru jornu mi ni tirau unu ccà...(*indicando il basso ventre*) ca m’assuntumau.
 LUIGI Mira macari ‘nte paisi bassi?
 IGNAZIO Unni capita. Non è ca c’havi tantu giudiziu.
 LUIGI Macari senza giudiziu?

IGNAZIO (*sorridendo*) C'aviri giudiziù!Ma non si preoccupi , macari a chistu c'è 'n rimediù. (*si alza e passeggia*) Quannu s'annerba e accumulincia a tirari cauci, basta avvicinarisi.....ccù prudenza.....

LUIGI (*scrivendo*) con prudenza.....

IGNAZIO ...e 'zziddicarla arrieri a 'ricchi

LUIGI (*c.s.*) dietro le orecchie.....

IGNAZIO Si calma 'nta 'n attimu. Diventa docili comu 'n agneddu e ppì farisi piddunari ti metti a testa ammenzu i jammi.

LUIGI (*sbigottito*) Ammenzu i jammi? Chista poi,.....macari ccù lei?

IGNAZIO Ccù mia, ccù Minicu, cù ccù e ghè.

LUIGI Basta, non vogghiu sentiri autru.....Speru ca non ci n'è cchiù!

IGNAZIO Magari fussi?

LUIGI Ci n'è autri?

IGNAZIO L'ultimu, u peggio di tutti.

LUIGI Mi sta facennu spagnari.....Chi ci po' essiri di cchiù terribili

IGNAZIO Muzzica!

LUIGI Chi fa?

IGNAZIO Muzzica! E chi denti!

LUIGI Speru ca macari ppì chistu c'è 'n rimediù?

IGNAZIO Sicuru. Basta mittirici 'nta ucca 'na zolletta di zuccuru.....

LUIGI Ca idda si calma 'nta 'n attimu.

IGNAZIO Bravu! (*uscendone una*) Jù ni tegnu sempri qualcuna 'nta sacchetta..... Vidu ca è sveglia, e chistu è 'mportanti, picchè non si po' sapiri mai quannu attacca.

LUIGI Attacca a tradimentu? (*scrive e poi conserva il taccuino*)

IGNAZIO Appena furrii i spaddi, zac.....tira 'n coppu e si bell'e fregatu!

LUIGI Non immaginava tanti difetti tutti 'nsemi.....

IGNAZIO Ah, mi ni stava scuddannu unu.....

LUIGI Ancora? (*riprende carta e penna*)

IGNAZIO Appena vidi 'n masculu ci curri subito appressu. Ma chistu è irrilevante!

LUIGI Irrilevanti mu chiama? (*alzandosi di scatto*)
 IGNAZIO Ma non è nenti.....s'accumutassi (*si siedono*)
 LUIGI (*mostrando le corna*) Ma jù non vogghiu certu attruvarimi accussi!
 IGNAZIO U sappi macari lei, veru?.....Ma vaddassi ca oltri a chisti non c'havi autri vizi.
 LUIGI Menu mali!
 IGNAZIO Ora ca sapi comu stanno i cosi, si è daccordu stringemuni a manu , s'annunca lassassi stari e amici comu prima.
 LUIGI Certu, qualche difettu l'hau macari jù.....
 IGNAZIO Per esempiu?
 LUIGI Mi fetunu i pedi.....
 IGNAZIO Non ci fa casu, ci l'assicuru.
 LUIGI L'alitu.....è 'n pocu pisanti....(*gli alita in viso*)
 IGNAZIO (*quasi sviene*) 'N ha 'ntisu chiddu d'idda!?
 LUIGI A notti arrunfu.....
 IGNAZIO Ma tantu si c'ha cuccari sulu apprima, ppì fari amicizia.....appoi a sira po' tunnari tranquillamente a so' casa. I so' servizi temminunu e setti.
 LUIGI Comu, comu?
 IGNAZIO Normali, non è ca pozzu pritenniri a so' presenza 24 uri supra 24
 LUIGI Nun è pritesa, fussi duviri miu a maggior raggiuni dopu.....
 IGNAZIO Mi fa piaciri, ma è megghiu ca ci pensa bonu. 'Na vota ca pigghia a decisioni, vidissi ca è difficili turnari arreri. Non è facili lassalla, è sensibili.....
 LUIGI E poi ni suffrissi!
 IGNAZIO Bravu! Sulu 'n cajordu e pezzu di fangu potti fari chiddu ca fici senza scrupuli. Di iddu si fidava ciecamente.....Non era nuddu e idda 'ni fici 'n fantinu famoso, ci fici vinciri i megghiu corsi e iddu comu mi ripaga?
 LUIGI Ho saputo. Cu sapi quantu sta suffrennu Palmira, veru?
 IGNAZIO No, chistu no, fra tanti difetti, c'havi u pregiu ca si scodda subbitu i cosi.
 LUIGI Chiamamulu pregiu.
 IGNAZIO Allora? Chi fa, resta?
 LUIGI M'assicura ca guarisci?

IGNAZIO E' sulu questiononi di tempu.

LUIGI Allora, affari fattu.

IGNAZIO Ppè soddi.....

LUIGI Non m'interessa, chiddu ca fa lei a mia sta beni.

IGNAZIO Allora semu d'accordu,?

LUIGI 'N brindisi?

IGNAZIO No grazie, haia vivutu assai ppì ista menza matinata (*si alza*) chiamu u mo segretariu e mittemu niuru su jancu.

LUIGI Ma,....senza mancu parrari cu' idda?

IGNAZIO (*scoppia a ridere*) Picchè, lei ci vulissi parrari ?

LUIGI Mi pari!....E si poi non è d'accordu?

IGNAZIO Ma quant'è simpaticu! (*ridendo esce*)

LUIGI Chi ci cuntai 'na barzelletta?

IGNAZIO (*rientra*) Non si ni issi....Anzi, picchè na' prova 'nto frattempo?

LUIGI Po po...po po....pozzu ...pruvalla?

IGNAZIO Ma stamu schirzannu? Certamenti.....C'havi u mo' permessu!.....Ah, a propositu, senza farini parola ccù mo' soru ppì comora, intesi? (*via ridendo*)

SCENA 7°
(*Luigi, Rosina, Palmira*)

LUIGI Su dici lei?.....Chi tipu! Pruvarla.....e senza farini parola ppì giunta!....Parra di so' soru comu si fussi una de' so cavaddi!

ROSINA (*entra*) Comu ù?

LUIGI M'aspittava 'na cosa cchiù semplici.....

ROSINA Ma quannu c'è l'amuri, tuttu diventa semplici, basta essiri cunvinti.

LUIGI E jù l'amu tantu, ca non m'interessa di nenti.....chi fimmina, chi fimmina....

ROSINA Chisti si, ca su belli paroli.

PALMIRA (*da fuori*) Rosina, dov'è questo signore?

ROSINA Eccu a patruna. Vi lassu suli.....Ccà signurina, no' salottu. (*via*)

PALMIRA (*entra*) Voleva parlarmi signore?

LUIGI Io?.....No!....Cioèsi, veramente.....

PALMIRA Innanzitutto lei chi è?

LUIGI Luigi Saltalafossa

PALMIRA Allora? Cosa deve dirmi signor Saltalafossa?

LUIGI Mi chiamassi Luigi, ca mi veni megghiu.

PALMIRA Ok Luigi.

LUIGI C'avissa diri 'na cosa importanti,.....ma sapi, non è facili parrari di certi cosi...

PALMIRA (*impaziente*) Sto ascoltando!

LUIGI Non s'innervosisca, s'annunca mi metti l'ansia e.....Staiu vinennu di Roma....

PALMIRA ROMA? (*balzando in piedi*)

LUIGI (*si allontana di scatto per paura dei calci*) Si, Roma.....e ddà'ncuntraì Rodolfo....

PALMIRA Quel disgraziato.....lei è un suo amico?

LUIGI Uuuhhhh....di 'n saccu di tempu

PALMIRA E perchè non è venuto lui, quel vigliacco.....

LUIGI Perché lui è rimasto là.

PALMIRA A far chè?

LUIGI Niente.

PALMIRA Come sarebbe a dire?

LUIGI Ora ci spiegu megghiu.....A vita non è tutta rosi e ciuri comu certi voti ni pari.... U destino ti fa certi scherzi.....Cu l'hava diri ca jù.....

PALMIRA Luigi, per favore, stringa.

LUIGI Rodolfo aveva 'n appuntamentu.....

PALMIRA (*agitandosi nervosissima*) E' con una donna?

LUIGI (*si scansa come prima*) Stassi calma.....'n appuntamentu ccò distinu.

PALMIRA Oh mio Dio, sta bene? E' ferito?

LUIGI No...no...no...

PALMIRA Ah, meno male!

LUIGI E' morto! 'N pazzu ci acchianau di 'ncoddu ccà machina.....

PALMIRA (*sviene*) Aaaaah.....

LUIGI Oh porca miseria,.....u mali ci pigghiau.....(*esce il taccuino e legge. Poi le stringe la testa fra le mani*) Su signorina.....Mannaggia la miseriaddù 'mbecilli di Rodolfo mi manna a fari 'sta scena picchi non ni voli cchiù sapiri d'idda e jù comu a 'n cretinu.....e si idda ora mi mori?.....Ah, si movi.....rinveni.....

PALMIRA Dove sono?....Lei chi è?

LUIGI Luigi, signorina.

PALMIRA (*piangendo morde il fazzoletto*) Oh Rody.....Rody, perché mi hai lasciato....

LUIGI Porca miseria a crisi. Muzzica . E ora chi fazzu.....non mi n'attrovu zuccuru.....

PALMIRA Rody,...Rody.....

LUIGI Signorina Palmira, è inutili ca si pinna, tantu non po' turnari arreri.

PALMIRA Aaaahhhh.....

LUIGI Spiramu ca n'accumincia a tirari cauci, ora.....signurina, ppì carità, si calmi

PALMIRA Aaahhhhh.....

LUIGI Mi fa pena....quasi quasi ci dicu a virità.....Luigi, chi sta facennu, chi si scemu? Vosi moriri? Lassulu mottu.....ora tocca a tia. Su 10 anni c'aspetti u mumentu giustu.....Signorina, si calmi la prego.....

PALMIRA Si, devo calmarmi.....basta piangere. Anzi il mio sangue si ribella e mi dice una cosa sola. Un vigliacco ha ammazzato il tuo Rody e devi vendicarlo

LUIGI Brava.

PALMIRA Lei conosce il colpevole?

LUIGI Ehm.....No!

PALMIRA Il suo nome, mi dica il suo nome.

LUIGI Luigi.

PALMIRA No, del suo assassino

LUIGI Ehn.....non lo so.

PALMIRA Senta signor.....

LUIGI Luigi, Luigi Saltalafossa, per lei Gigi, ...nullafacente, campo di rendita e aspetto l'eredità di tanti zii ricchi.

PALMIRA Bene signor Saltalafossa.....

LUIGI Luigi

PALMIRA Caro signor Luigi, mi dica il suo nome!

LUIGI Ma ciù dissi ora ora.....

PALMIRA Il nome dell'assassino.

LUIGI Ciù giuru, no' sacciu.

PALMIRA Impossibile, non ci credo.

LUIGI Ciù giuru supra a testa de' nostri figghi.

PALMIRA Ma noi non abbiamo figli.

LUIGI Ppi comora, ma poi.....

PALMIRA Come si permette, che sta dicendo?

LUIGI Dopo sposati naturalmente.

PALMIRA Cosa le fa credere che io debba sposarla.

LUIGI Perché io voglio sposarla. Ciù prummisi a Rody.....era in punto di morte...

PALMIRA Lei era con lui quando è successo?

LUIGI Sì..... e mi diceva...."Falla felici....falla felici....." E jù sugnu prontu! So' frati è d'accordu, basta fissari a data.....

PALMIRA Ignazio è d'accordo?.....

LUIGI Sì..... ma non ci l'hava diri.

PALMIRA E già, mi farebbe sposare col primo cretino che capita, pur di mandarmi via.

LUIGI Non sugnu tantu cretinu....Macari Rody diceva sempri.....Luigi, tu sei troppo intelligente, sensibile, simpaticu, riccu.....si' fattu apposta ppi Palmira, ca fussi lei.....

PALMIRA Ha detto proprio così?

LUIGI Né 'na parola di cchiù, né una menu.....Ma u dissi iddu, picchi jù oltri a tutti ddi cosi, sugnu macari modestu.

PALMIRA E mio fratello sa anche che è ricco? (*facendolo sedere*)

LUIGI Certu, è tuttu scrittu 'nto bigliettu ca ci mannai pp'addummannarici a so' manu.....Allura, chi mi dici?.....Non ci piaciù mancu tannicchia?

PALMIRA Per essere simpatico è simpatico.....ma un pò.....

LUIGI Basta un si!.....Di quannu a canuscii.....

PALMIRA Dov'è successo?

LUIGI A 'n concursu ippicu.

PALMIRA Stava gareggiando?

LUIGI No, jù non sacciu mancu iri a cavaddu, taliava.

PALMIRA Ma che c'entra, intendevo Rody, dove l'hanno ammazzato?

LUIGI A Rooma.....Ca era macari sudda so' frati non mu dissi.

PALMIRA Non sono sorda, intendevo dove, in quale zona.....

LUIGI E' pratica di Roma?

PALMIRA No!

LUIGI Megghiu!.....L'havi prisenti, u raccordu anulari...u fa tuttu, poi gira a destra, scinni 'na calata e poi pacchiana.....subbitu azzicca a sinistra, subbitu picchi si va a destra, si peddi da casa.....ddà, c'è 'n pedi d'abbruru abbruciatu.....

PALMIRA Non ho capito niente. (*si alza*) Andremo insieme io, lei e mio fratello.

LUIGI Io lei e suo fratello!

PALMIRA Aspetti quì

LUIGI Aspetto qui

PALMIRA Preparo la valigia

LUIGI Prepara la valigia

PALMIRA Prendo il fucile

LUIGI Prende il fucile.....Oohoooo.....chi fa? Quali fucili?

PALMIRA Come lo ammazzo, con la fionda? (*via*)

LUIGI Chi fimmina.....chi temperamentu.....quannu s'arraggia è ancora cchiu bedda.....Ci n'haiu chiffari p'addomesticarla

SCENA 8°
(*Luigi, Ignazi, Cirino*)

IGNAZIO (*entra seguito da Cirino*) Forza Cirinu, niscemu 'sti carti.

CIRINO Signor Pernice, e di chi hama parratu finu a ora, s'ha 'spittari qualche jornu ppà firma, non è quantu junci e.....

LUIGI Megghiu, picchè ora a quantu pari non c'è tempu. S'ha pattiri subbitu ppì Roma

IGNAZIO Lei?

LUIGI Jù, lei e so soru.....è 'n cacchiata niura.

IGNAZIO Non ci dissi ppi casu.....

LUIGI Tutti cosi!

IGNAZIO Eccu u sapeva. Ppi chistu si siddiau.....

LUIGI Ma no, l'havi ccù Rodolfo.

IGNAZIO S'è fatto vivo?

LUIGI No,..... s'è fatto morto!

IGNAZIO Morto?

LUIGI Stecchito

CIRINO Mossi puureddu?

IGNAZIO Megghiu!

LUIGI Comu megghiu?

IGNAZIO A mia mi fici 'n favuri.

LUIGI E picchè?

IGNAZIO S'hava maritari ccù Palmira e.....ma lei comu'i sapi 'sti cosi?

LUIGI Era ccù iddu a Roma

IGNAZIO U canusceva?

LUIGI E certu, non ciù dissi?

IGNAZIO E ora Palmira picchè voli iri ddà?

LUIGI Ppi vendicarlù.....si porta u fucili e..pam...pam...

IGNAZIO 'Mpazziu....'mpazziu.....

LUIGI Tranquillu.....tranquillu.....Tantu ddà, n'attrova a nuddu.

IGNAZIO In che senso?

LUIGI Nuddu l'ammazzò.....E' vivo e vegeto, sta bene e sa sta spassannu ccù 'na bedda bionda.

IGNAZIO Peccatu!

CIRINO Allora è veru? Lei a visti?

LUIGI A messicana?

CIRINO A bionda.

LUIGI Idda, idda.....

CIRINO E com'è, com'è?

LUIGI Non ci dicu e non ci cuntù.....

CIRINO Ma tu vidi chi cosi....'na menza cugnetta di chidda.....

IGNAZIO Hama fari ancora assai ccù 'stu discussu?

CIRINO A scusari signor Pernice!

IGNAZIO Ma allura picchè 'sta storia?

LUIGI Picchè Rodolfo scappau ppì non s'ha maritari....Ni cuntrammu ppì casu: " Luigi, mi dissi...chi ci fai ccà?.....E iù, " Rodolfo, chi bella sorpresa....

IGNAZIO Stringa, stringa....

LUIGI Stringo!.....Cu ti ci porta a Roma, non ti stavi maritannu?...Ci dicu jù....e iddu..... Chi sugnu pazzu?.....Mancu ppì tuttu l'oru do' munnu,.....

IGNAZIO Stringa...stringa.....

LUIGI Stringo, si!.....Perciò, m'addummau 'n favuri ...chi ci puteva diri di no?..... Vistu ca si' u megghiu amicu miu.....inscenamu 'n incidenti stradali? Tu m'ammesti e jù moru.....Ci porti a nutizia a Palmira e u jocu è fattu.

CIRINO E com'è ca lei è ancora vivu?

LUIGI Picchè jù, secunnu a storia ava essiri supra a machina ca ci acchianau di 'n coddu

CIRINO No, 'ntinneva comu mai a signorina Palmira non ci sparau?

LUIGI A mia?

CIRINO E certu, dicennuci ca lei c'ammazzau u zitu.....

LUIGI No sapi,ho tralasciato questo particolare.

IGNAZIO E comu a pigghiau?

LUIGI Si misi a cianciri, ci vinniru ddi cosi....ci furriau a testa.....Però, è troppu bedda macari quannu cianci....

IGNAZIO Ci piaci appiddaveru?

LUIGI Assai! I fimmini accussi, mi fanu ‘mpazziri.....Erunu deci anni ca pinsava di farimi avanti e mentiri ‘nte so manu tuttu u mo’ cori , i mo’ ricchizzi....

IGNAZIO Appiddaveru?.....

LUIGI Appiddaveru!

IGNAZIO E’ macari riccu?

LUIGI Un modesto patrimonio, di na para di miliuni di euro.....

IGNAZIO A postu!

CIRINO (*fra sé*) Acchiappiti ‘sta cussa!

IGNAZIO (*porgendogli la mano*) Chiamami Ignazio.

LUIGI (*dandogli la mano*) Certamente Ignazio.....sugnu accussi cuntentu ca ti dassi macari ‘n vasuni....(*sta per baciario*)

IGNAZIO (*lo ferma*) ‘Na cosa a vota!

CIRINO Intanto m’accuminciassi a dari i so documenti accussi preparu i carti.

LUIGI (*consegna la carta d’identità*) Ci vulissiru macari ‘n pugu di certificati, no?

CIRINO Certu, chiddu di sana e robusta costituzione fisica, ma prima s’ha fari i visiti di ritu, ppa vista, ppò cori, ppa carina.....fissarii, vah.....

LUIGI E picchè?

CIRINO Picchè sannunca non ci fanu u tissirinu.

LUIGI Tissirinu, quali tissirinu?

IGNAZIO Ppà ‘ssicurazioni, no?

CIRINO Menzamà ci succedi cosa, nuatri assicurannula non curremu rischi e lei è rimborsatu de’ danni.

LUIGI C’è ‘stu piriculu?

CIRINO Signor Pernice, ma non ci dissi nenti?

IGNAZIO Tutti cosi.

CIRINO (*porgendo un foglio*) Intanto firmassi ‘sta liberatoria, ccù chista lei s’assumi tutti i responsabilità.

LUIGI (*più confuso che persuaso firma*)
 IGNAZIO Non ti preoccupari, firma.....su' sulu formalità.
 LUIGI Mi fidu ppì carità.....
 IGNAZIO Però è sempri bonu essiri preparati, non pensi?
 LUIGI Certu, certu.
 CIRINO Benvenuto a bordo.....Forza amuninni.
 LUIGI Ora?.....Ma chidda voli iri a Roma?!...Comu si fa?
 IGNAZIO Non c'è tempu, non c'è tempu....di fari 'stu viaggiu.....c'è l'allenamentu.....
 LUIGI Ah già.....hop, hop.....
 PALMIRA (*entra ma si nasconde e ascolta la conversazione*)
 LUIGI Bastassi dirici: Palmira, voli sapiri cu ammazzau u so' zitu? Jù.....Ma cu ci l'havi u curaggiu.....
 IGNAZIO Bravu, accussì chidda t'ammazza.
 LUIGI Sugnu troppu 'nammuratu e 'na vogghiu peddiri
 IGNAZIO Veni ccù mia, intanto.....poi ci pinsamu (*via insieme*)

SCENA 9°
 (*Palmira, Rosina*)

PALMIRA Ma cose di pazzi, cosi di scimuniti..... Mo frati è cuntentu ca Rody sia morto, ddùo scemu m'ammazza u zitu e ppì giunta mi voli maritari.....Ma ora u 'bbessu jù. (*imbraccia il fucile per andargli dietro, ma punta Rosina che entra*)
 ROSINA Signurina.....(*alza le braccia e*) Oh Misericordia!.....Mi voli ammazzari? (*ad occhi chiusi, parla a raffica*) Jù ciù dissi a so' frati ca si n'avissa accuggiutu prima o poi....Ma jù non sugnu daccordu, picchì sugnu 'na povera cammarera, seria e onesta.....e c'haju troppu rispettu ppì leinon mu putissi mancu cunfissari Ma è iddu ca mi veni appressu....
 PALMIRA (*lentamente abbassa il fucile*) Ma chi sta' dicennu?
 ROSINA (*piangente*) A virità.....Ma ci prumettu ca u mettu a postu....
 PALMIRA Ma di quali virità sta' parrannu?..... Rosina mi sta facennu peddiri tempu. Fammi passari c'haia ammazzari n'assassinu.
 ROSINA Non era ccù mia ca l'aveva?

PALMIRA No! Ma di chistu ni parramu dopo. Fammi passare!

ROSINA Ma scusi, a cu avissa ammazzari?

PALMIRA A ddùo scemo di Saltala...Saltalabuca.....

ROSINA U signor Luigi?

PALMIRA Si, propriu iddu. Ammazzau Rodolfo, capisci?

ROSINA Nonci pozzu cridiri,....mi pareva accussì ‘n bravu cristianu.....

PALMIRA Ma io lo stendo che nemmeno se ne accorge.

ROSINA E chi piaciri c’è?

PALMIRA Comu scusa?

ROSINA Chi piaciri c’è si iddu non si ‘n accorgi?

PALMIRA Giustu, ha soffriri...come suffriu u mo’Rody.

ROSINA Ci facemu ‘na fattura?

PALMIRA E se scappa?

ROSINA S’u maritassi allura!

PALMIRA Io? Sposare l’assassino del mio Rody?

ROSINA Accussì è sicuru ca non scappa. (*via*)

PALMIRA Già!..... La mia vendetta sarà una lunga agonia

SCENA 10°

(*Palmira, Ignazio, Luigi, Emilio, Rosina*)

IGNAZIO (*entra seguito da Luigi ed Emilio*) Ma è mai possibili ca camini sempri ccù ‘stu ferru ‘n manu?

PALMIRA Se è scarica!

IGNAZIO E posala u stissu! (*glielo toglie di mano e parte un colpo che fa volare via il cappello a Luigi che sviene in braccio a Emilio*).....Disgraziata, l’hai ammazzato.

PALMIRA Io? Tu!

IGNAZIO Ah,...menu mali.....rinveni.....

LUIGI Unni sugnu?

EMILIO In casa Pernice.

LUIGI Ignazio, jù quasi quasi..... (*cerca di andare*)

IGNAZIO Palmira, chiedi scusa.

PALMIRA Sicuro.....quanto mi dispiace.....Vuole scusarmi? (*dolcissima- fingendo*)

LUIGI (*ridendo come un ebete*) Siiiiiii....a lei..... a scusu tutta.....(*guardandola incantato*)

ROSINA (*entra e inciampa*) ‘N tisi ‘n coppu.....

EMILIO Nenti, ti spagnasti? (*avvicinandosi*)

IGNAZIO (*lo allontana*)

ROSINA Il pranzo è pronto.

IGNAZIO (*le si avvicina*) Rosina, aggiungi ‘n postu u signor Luigi resta a pranzu.

PALMIRA Spero signor Luigi che voglia accettare?

LUIGI (*c.s.*) Luigi, chiamami Luigi..... ma certo che accetto.

PALMIRA Bene!..... Rosina andiamo? (*via insieme a Rosina*)

EMILIO (*uscendo a Rosina*) Lassa aperta a porta da to’ stanza ‘sta sira (*via*)

ROSINA Uffa!!!!!! (*via*)

IGNAZIO Chi jornu furtunatu!

LUIGI Chi fazzu....vaiu? (*indicando la sala da pranzo*)

IGNAZIO Prego, arrivo subito.....(*rimasto solo*).....E cu ci spirava cchiù! ‘Nta ‘n coppu sulu attruvai ‘n fantinu e ‘n cugnatu riccuMancu mi pari veru. Ci fazzu fari a cussa,.....i fazzu maritali e accussi mi scudduriu di ‘ddà ‘mpiccica pedi di mo’ soru e mi maritu Rusina.....

LUIGI (*entrando di corsa*) Ignazio.....

IGNAZIO Si?

LUIGI E’ sempri validu ddù discussu d’antura?

IGNAZIO Quali?

LUIGI A pozzu pruvari?

IGNAZIO A Palmira?.....Certu, quannu voi è a to’ disposizioni.

LUIGI Macari dopu pranzu?

IGNAZIO Si a stomucu chinu c’ha fai?

LUIGI C'ha fazzu, c'ha fazzu!!!! (*contento esce con Ignazio*)

FINE 1° ATTO

SECONDO ATTO

La scena è quasi buia. Si sentono battere 4 colpi di pendola e dopo 4 colpi di fucile.

SCENA 1°

(*Emilio, Rosina, Ignazio, Luigi*)

Luigi in pigiama attraversa la scena spaventato.

Quasi contemporaneamente dal lato opposto Emilio in pigiama. Si salutano e continuano ognuno per la loro strada

IGNAZIO (*entra da dx in pigiama*) Non erunu colpi di fucili?

ROSINA (*lo segue impaurita in camicia da notte*) Cridu! E dd' umbra ca passau?.

IGNAZIO Mi passi Luigi.

ROSINA Ma si chiddu sta dummennu 'nta stadda, cu ciù porta ccà?

IGNAZIO Hai raggiuni non po' essiri.....aspetta ccà e videmu chi sta succidennu.

ROSINA No, mi spagnu.....

IGNAZIO Torna 'nta to' stanza allura, ca staiu vinennu.(*Rimasto solo accende la luce*) Chi succedi? Cu sparau?

LUIGI (*appare, impaurito e tremante*) Palmira

IGNAZIO O solitu! C'haia fari livari stu vizio.....

LUIGI Sugnu siccu 'nte robbi!

IGNAZIO Chista prima o poi allettica a qualchi d'unu. Ma tu non ti fari 'mprissuinari.

LUIGI No, no.....di cori sugnu abbastanza forti.

IGNAZIO (*cambia discorso*) Allura? A' pruvasti?

LUIGI Ci vuleva tintari, ma idda.....

IGNAZIO Ti disarcionau!.....Ti l'hava dittu ca non è facili.

LUIGI Eh!....Non è facili!

IGNAZIO Tu prima di muntarla chi facisti?

LUIGI Chi fici.....mi c'avvicinai alleggiu alleggiu.....

IGNAZIO Stava dummennu?

LUIGI Appuntu, e ppì non sbigghiarla, mi ci misi allato pianu ,pianu,pianu, pianu.....

IGNAZIO E ccà sbagghiasti!

LUIGI Picchè?

IGNAZIO Si spagnau, è logicu.

LUIGI E c’hava fari, ci jeva accussì, comu s’avissa statu invitatu?

IGNAZIO Disinvolto.....calmo e tranquillu!.....Unu ca to’ esperienza, certi cosi l’avissa sapiri, no?

LUIGI Sì, ma non m’hava mai capitatu una ccù tanti difetti comu a idda.

IGNAZIO E ccà, non ti pozzu dari tortu.....Si sempri ‘ntinzunatu a pruvarla stanotti?

LUIGI Urca!!!!

IGNAZIO Ma non ti fa sonnu?

LUIGI Quali sonnu!!!!

IGNAZIO E allura riprovaci,.....A tallì ‘nta l’occhi, ppì farici vidiri cu cumanna e poi ha essiri ‘n colpu.....hop, ci sauti ‘n coddu!

LUIGI Hop....e ci sautu di ‘ncoddu, ok! (*sorrìde soddisfatto*)

IGNAZIO Bravu! E ora bonanotti.

LUIGI Hop e ci sautu di ‘n coddu! (*via nuovamente in camera*)

IGNAZIO (*aspetta che sia uscito, spegne la luce e torna da Rosina*)

Si sentono 4 colpi di fucile e Luigi come prima attraversa la scena di corsa per uscire dalla comune.

SCENA 2°
(*Emilio, Rosina*)

La scena s’illumina lentamente come se stesse albeggiando fino a diventare giorno. La pendola batte 10 rintocchi.

EMILIO Rosina....Roosina.....Rosinaaaaa

ROSINA (*entra*)

EMILIO Non sintisti chiamari?

ROSINA Si, 3 voti.

EMILIO Ammenu s'ha cuntari.....Senti, haia pinsatu tutta a notti e vistu ca tu non mi voi,..... ho deciso di corteggiare Giovanna.

ROSINA Ah.....Binidittu carusu. U capisti finalmenti?

EMILIO Dammi del lei e nessuna confidenza d'ora in poi.

ROSINA Comu voli vossia.

EMILIO Basta il lei.....Però m'ha fari 'n favuri. Almenu chistu u po' fari?

ROSINA Dipenni.

EMILIO Sacciu ca tu sì brava 'nta 'sti cosi.....m'ha fari 'na pozioni ppì farla 'nammurari.

ROSINA Chi manca a lei?

EMILIO Non vogghiu peddiri tempu.

ROSINA Va beni. M'ha puttari 'nciuffu de so capiddi e unu di idda.

EMILIO Basta cchiù?

ROSINA O restu ci pensu jù. Ci l'ha fari viviri ccù l'acqua e poi sarà idda a circarivi, la seguirà comu a 'n cagnulinu.....perfino in camera da letto! (*rimbeccando ironica*)

EMILIO E chistu voleva.....L'hai 'n paru di foffici?

ROSINA (*dirigendosi allo scrittoio, ne apre il cassetto e porge le forbici*) Ccà.

EMILIO Intanto teni i mia,...(*taglia*)quantu prima ti portu chiddi d'idda. (*via*)

SCENA 3°

(*Palmira, Rosina, Ignazio, Luigi*)

PALMIRA (*entra*) Ah Rosina a tia circava.....è pronta ddà fattura?

ROSINA Ci staiu travagghiannu.

PALMIRA T'ha spicciari.....non c'hau tempu....il mio Rody deve essere vendicato.

ROSINA 'Nto frattempu, c'hau 'na pozioni pronta, si ci po' 'ntirissari.

PALMIRA E chi fa?

ROSINA U fa divintari mutu.

PALMIRA Megghiu 'i nenti..... Iniziamo con una lenta tortura....Spicciti, 'o pigghiala!

ROSINA Vaiu. (*via*)

IGNAZIO (*entra con Luigi*) Ancora non m'ha cuntatu nenti.....comu iù?

LUIGI (*fa cenno che c'è Palmira*)

IGNAZIO E allura?.....Non po' sentiri?

LUIGI (*fa cenno che non è conveniente*)

IGNAZIO Certu, capisciu.....si ni putissi risentiri, vistu ca prima ha stata cavalcata di Rodolfo!

PALMIRA Ah, buongiorno! (*con finta dolcezza*)

LUIGI Bubu...buongiorno!

PALMIRA Passato una notte tranquilla?

LUIGI Tratra...tratra...tranquilla.

IGNAZIO E picchè tartagghi?

PALMIRA (*ironica*) Sarà stata l'umidità della stalla, vero Luigi?

LUIGI Sì, certo....l'umidità.

IGNAZIO Vi lascio da soli. (*via*)

SCENA 4°
(*Palmira, Luigi, Rosina*)

LUIGI (*imbarazzato si siede sul divano*)

PALMIRA Come ti pìrmitisti sta notti a veniri 'nta mo' stanza?

LUIGI To' frati mi dissi di farlu.

PALMIRA Ignazio?

LUIGI N'hai autri?

PALMIRA No.

LUIGI Allora iddu.

PALMIRA E ppì du voti ppì giunta..... Non t'abbastau a prima scarica? I patti eruno chiari, sulu dopu u matrimoniu.

LUIGI Ma Palmira.....nuatri n'hama canusciri,....hama fari amicizia.....e si non ti provu, comu facemu?

PALMIRA Ah?

LUIGI T'haia pruvati, no?

PALMIRA Chista si ca è bella. Mi cridi 'na cavadda?

LUIGI Non mi pìrmitissi mai, ma vistu ca c'hai 'n caratteri 'n pocu particolari.....

PALMIRA E' stato Ignazio a dirtelo?

LUIGI Be', si.....mi dissi na pocu de to' difetti.....ma jù pigghiai appunti e sugnu prontu a fari tuttu ppì tia.

PALMIRA Addirittura, hai preso appunti.....

LUIGI Non vogghiu sbagghiari.

PALMIRA Vuole proprio sbattermi fuori a quanto pare.

LUIGI Non t'innervosire.....(*si avvicina*) sta calma (*le accarezza la pancia*).

PALMIRA (*lo guarda incuriosita*) Chi sta' facennu?

LUIGI Cercu di calmariti.....

PALMIRA (*lo allontana in malo modo e si dirige verso la comune per uscire*) Rosina....Rosinaaaaaaa

ROSINA (*entra e inciampa e rovescia il contenuto della bicchiere in faccia a Palmira che con la bocca aperta ne berrà parte del contenuto*) Oh!.....Chistu è 'n guaiu ora.

PALMIRA (*tossisce*) Rosina, ma chi commini!!!!

ROSINA Scusassi, no' fici apposta.

PALMIRA Pigghimi n'asciugamani, spicciti.

ROSINA Curru! (*via*)

LUIGI (*porgendo un fazzoletto*) Palmira.....(*Palmira non risponde*) Palmira..... Palmiiiiiraaaaa..... Non risponde alla chiamata.....(*esce il taccuino e cerca*)accarezzare la testa o la pancia.....No, a panza no.....megghiu a testa.....(*le accarezza la testa*)

PALMIRA Grazie, ma non occorre (*si scansa*)

LUIGI Funziunau.

PALMIRA (*si tocca le orecchie e fa smorfie come se non sentisse*)

LUIGI Chi c'è, non ti senti bona?

PALMIRA Cosa dici?
LUIGI Chi c'hai?
PALMIRA Parra cchù forti.....non sento. (*escono urlando entrambi*)
ROSINA (*che era entrata di corsa con l'asciugamani*) E unn'è?.....Madunnuzza, si vippi a pozioni.....stranu però era pp'addivintari muti, no' suddi.....Appa fari qualchi errori.

SCENA 5°
(*Emilio, Rosina, Ignazio*)

EMILIO (*entra*) Rosina,.....già ca si' ccà, mi cusi 'stu buttuni?
ROSINA (*esce di tasca ago e filo e si abbassa*)
EMILIO (*esce le forbici per taglierle la ciocca, suonano all'ingresso*)
ROSINA (*si alza*) Aspittassi.
EMILIO (*si ritrae prontamente*) Porca miseria.
LUIGI E PALMIRA, passano urlando, per farsi sentire
ROSINA (*torna e si rimette a lavoro*)
EMILIO Chi si mangia oggi?(*Come prima, ci riprova, ma senza riuscirci, perché lei alzerà la testa ogni volta*)
ROSINA Ancora no' sacciu.....I prucurau i capiddi?
EMILIO Ci staiu pruvannu!..... Ma senti, comu funziona sta' cosa?
ROSINA Appena c'ha fa viviri ha essiri presenti.....Ha vidiri a lei ppi primu, sannunca...
EMILIO Cccù l'acqua e o ci pozzu mentiri qualche liquori
ROSINA Accussì com'è.....E statti fermu, ca mi fai pungiri.
EMILIO Sì, scusa.....Ma si n'arrinesciu a puttariti i capiddi?
ROSINA Fa lo stesso. Ci mettu 4 paroli magichi e u jocu e fattu.
EMILIO Allora mentici 'sti paroli, picchi mi pari difficili, c'arrinesciu a pigghiali.
ROSINA (*si alza*) Fatto.....Avi bisognu d'autru?
EMILIO No, grazie. Sulu a pozioni.
ROSINA (*via*)

EMILIO (*sta per uscire ma s'imbatte in Ignazio*)
IGNAZIO Ha vistu a Luigi?
EMILIO No.....cioè si, forse.....mi passi di vidillu passari.....
IGNAZIO No, si, forse.....Su vidi manimmillu.
EMILIO Va bene. (*via*)

SCENA 6°
(*Ignazio, Cirino, Luigi*)

CIRINO (*entra*) Signor Pernice, chi fazzu allura, a scrivu a Palmira a sta' cussa?
IGNAZIO Di gran cursa!
CIRINO U signor Luigi c'ha pruvatu?
IGNAZIO 'Sta notti, ma senza risultatu.
CIRINO E' prestu ancora, Palmira è diffidenti.....
LUIGI (*entrando*) Non mu dicissi a mia.
IGNAZIO Ti cercava. Luigi! Intra oggi ha cercari di muntari Palmira.....
LUIGI Intra oggi?
IGNAZIO Ppì forza.
LUIGI Ma chi primura c'è?
IGNAZIO Luigi, si tu peddi 'sta cussa, nuatri piddemu a facci.
LUIGI Vuatri? E jù?
IGNAZIO Oramai semu esposti. Palmira non po' peddiri! A danu 30 a 1
LUIGI Min.....chiusiru! Ci su i scummissi di già!
CIRINO No di ora?
LUIGI Ma si arrivai sulu ieri?
IGNAZIO Si 'na machina funziona a bumma, canciannu u pilota chi fa peddi?
LUIGI Si si spagna si.
IGNAZIO Tu ti spagni?
LUIGI (*fiero*) NO.....Luigi Saltalafossa n'ha paura di nenti.

IGNAZIO Bravu! E allura vai e muntala..... Facci vidiri di chi pasta si' fattu!
LUIGI (*orgoglioso*) Si,...vau e ci fazzu vidiri cu è Luigi Saltalafossa.....

BUIO

Stacco musicale

Secondo quadro

SCENA 1°

(*Ignazio, Emilio*)

Stessa scena dell'inizio del secondo atto. La pendola batte 6 rintocchi. 2 colpi di fucile e Luigi che attraversa la scena di corsa.

IGNAZIO (*entra e chiama sottovoce*) Luigi,...Luigi..... (*poi accende la luce*)
EMILIO (*entra*) 'Ntisi sparari.
IGNAZIO Unn'è ?
EMILIO Sta' notti si curcau 'nta stanza di l'ospiti.
IGNAZIO S'addicidiu finalmente? Su' 3 misi ca s'incorna a dommiri supra 'stu divanu
EMILIO Voli essiri prontu menzamà a zia u chiama.
IGNAZIO E' tuttu scemu.
EMILIO A mia a pazza mi pari to' soru....ccù rispettu parranno. Dopu 3 misi di matrimonio ancora no' fa trasiri 'nta stanza 'e lettu.
IGNAZIO Chistu a lassa e su fa semu pessi!...
EMILIO E cu s'ha scudduria, cchiù?
IGNAZIO Amuninni a travagghiari, vah!.(*via insieme*)

SCENA 2°
(*Palmira, Rosina, Cirino, Luigi*)

La scena s'illumina lentamente ed è di nuovo giorno. La pendola batte 9 rintocchi

PALMIRA (*entra. E' nervosa. Cerca di arrotolarsi una sigaretta, ma le cade tutto di mano*)

ROSINA (*entra per fare le pulizie*) E' nirvusa a signura oggi?

PALMIRA Cca vanu tutti cosi storti. U sistema dell'astinenza no' fa soffriri, u manda sulu in bestia e cerca di trasiri cà forza. Ppì farinnillu iri sugnu costretta a spararici.....

ROSINA E dopu 3 misi u capisciu. Ci vulissi 'na pozioni ppì calmarici i bullenti spiriti.

PALMIRA Comu a chidda ppì farlu diventari mutò? No grazie.....Ora parra cchiù di prima.

ROSINA U sistema duci e amaru?

PALMIRA Quale, prima dolcezze e poi furie improvvisate?.....Nenti, c'havi 'na calma incredibile.....Non fa autru c'azziddicarimi arrieri 'a 'ricchi.....e quando tento di ribellarimi u sai chi fa?

ROSINA Che fa?

PALMIRA M'azzicca 'nta ucca 'na zolletta di zucchero.

ROSINA Vaiu a pigghiarici a tarantola. C'ha menti 'nto lettu e zac....dumani 'n agghionna.

PALMIRA Bene,...vai.. (*Rosina esce*)

CIRINO Signora, pozzu trasiri o è nirvusa?

PALMIRA Strasi, trasi.....

CIRINO Sicuru, non è ca appoi.....

PALMIRA Ti dissi, ca po' trasiri.....Chi c'è?

CIRINO Vinissi, s'assittassi ca s'hana mentiri 3 firmi ppì vinniri Polpettina, Freccia nera e Palla di neve.

PALMIRA Era ura ca 'sti 3 brocchi ni vinneumu.

CIRINO So' frati s'addicidiu finalmenti.....Eccu, firmassi ccà,....ccà e ccà.....

PLAMIRA Si mi dassi 'na pinna?

CIRINO A si....certu...m'ha scusari.....Ecco (*gliela porge*)

PALMIRA (*buttandola sul tavolo*) Non scrive

CIRINO (*prontamente ne esce un'altra delle tantissime che ha nel taschino della camicia*)

PALMIRA Mancu chista scrivi.....E finiscila ccù 'sti ticchi, ca macari a mia mi sta' 'mpicciannu.

CIRINO Pruvassi chista?

PALMIRA Mancu!....Ma di quantu schifiu n'hai.....una bona non c'è?

CIRINO Pruvassi st'atra. Funziona sicuru.

PALMIRA A sugghiuzzu, ma scrivi!..... Timminai?

CIRINO Timminau.....(*raccoglie tutto e se ne va*)

LUIGI (*entra*) Oh, la mia cara mogliettina.....Si niscisti validiri ca ti senti bona...finalmente.

PALMIRA Mi sento debolissima invece. Vado a stendermi un po'.

LUIGI Aspetta, ca t'haia parrari.....Assettiti (*lei esegue*).....Forsi chista è a prima vota 'nta 3 misi di matrimoniu ca semu sulì

PALMIRA E allura?

LUIGI Su sapissi chi tormentu.....sulu,.... supra 'stu divanu.....

PALMIRA Tu prova a dormiri, invece di vegliare.

LUIGI Comu si fussi facili, ccù Ignaziu e Rusina ca s'assicutunu tutta a notti.

PALMIRA E picchè?

LUIGI Picchè Rusina non molla.

PALMIRA C'avissa muddari?

LUIGI Non sai ca Ignazio e Rusina s'antennunu?

PALMIRA Se la intendono??????Tu comu u sai?

LUIGI Mu dissi idda, e siccomu dici ca certi cosi si fanu sulu dopu u matrimoniu.....

PALMIRA Giusto. Ha perfettamente ragione.

LUIGI Per l'appuntu.....DOPO IL MATRIMONIO!...E chiddu ca dicu macari jù! Ma si unu dopu 3 misi.....(*fa segno con le mani di niente*).....scimunisci, no?

PALMIRA Luigi caro, il tempo ci vuole.....il corpo e l'anima si devono congiungere....

LUIGI Appuntu.....CONGIUNGIRI!!!!

PALMIRA Ma se hai il corpo e non l'anima.....

LUIGI E chi se frega!.....Ppì comora m'abbastassi sulu u corpu (*l'agguanta*)
 PALMIRA Non essere una bestia. (*allontanandolo di parecchio*)
 ROSINA (*entra, inciampa. Ha uno scatolino in mano che si apre e si rovescia sulla camicia di Palmira. Si supporrà che la tarantola ci sia finita dentro, senza che Luigi abbia visto*)... A tarantola!
 PALMIRA Oh mio Dio (*fa scendere l'animale e inizia a scrollarsela di dosso, con un movimento di gambe che Luigi scambia per calci*)
 LUIGI (*scansandola*) Accuminci a tirari cauci?.....E va beni....(*le solletica le orecchie*)
 PALMIRA Ma che fai....Aiuto.....Rosina.....uccidila, uccidi questa brutta bestia.....
 ROSINA Subitu. (*imbraccia il fucile*)
 LUIGI (*scappando*) Ccà mali si menti. (*via*)
 PALMIRA (*e ROSINA, iniziano a pestare l'animale che è già scivolato a terra, fino ad ucciderlo.*) Che schifo. Jetta,...jettu 'stu cosu. Disgraziata.....stavi ppì farmi morire.....Vidi di trovare n'otra soluzioni, altrimenti considerati licenziata (*via*)

SCENA 3°

(*Emilio, Rosina, Cirino, Luigi*)

ROSINA Licenziata?.....(*raccoglie l'animale e sta per uscire*)
 EMILIO (*entra*) Aspettu ancora ddà pozioni. Chi fini fici?
 ROSINA Finalmente è pronta. Mi mancava 'n ingredienti c'arrivau oggi.
 EMILIO E spicciti, no?
 ROSINA Ma chi vi pari a tutti ccà intra, ca non haiu autru cchiffari? (*via borbottando*)
 CIRINO (*entra*) Mi chiamau?
 EMILIO Si Cirino. Vistu ca oramai u trofeo sfumau.....
 CIRINO Appuntu, sfumau! Non capisciu chi primura c'appi so' patri a fari maritari so' soru. 'Na simana fici passari e ci passi assai spatti
 EMILIO Pp'aviri campu libiru ccù Rusina, ti pari picchi! Crideva ca i spusini si n'avissaru jutu e 'nveci.....
 CIRINO Ma accussì si jucau u fantinu ppà cussa! No' sapeva ca Luigi maritannusi addivintava da famigghia e n'avissa cchiù pututu participari a cussa?
 EMILIO Chi voi ca ti dicu. A 'na certa età ppè fimmini si sdilliria. Ppì 'na sottana ittau 'o ventu 'n munzeddu di soddi.

CIRINO Vabbè ca non vi n'aggiuvunu, ma era 'na questioni di prestigiu.....Comunque, picchè mi chiamau?

EMILIO Picchè a cavadda avi bisognu di essiri allenata.

CIRINO Chistu è veru. So' zia non ci pensa cchiù a muntarla di quannu si maritau.....

EMILIO E' pigghiata di autri cchiffari,.....non capisciu chi ciciulia tuttu u jornu ccù Rosina.....

CIRINO S'ha truvari 'na soluzioni.

EMILIO E picchissu ti chiamai.....(*sta entrando Luigi*) S' ha muntari Palmira! Non ci su' discussioni

LUIGI (*resta sbigottito*)

CIRINO In effetti ci vulissi, avi assai ca non ci veni data 'na bella scutulata!

EMILIO N'havi bisognu, si sta ammusciannu.

CIRINO 'Nta 'sti 3 misi Minicu ogni tantu l'ha fattu sfuari.....ma u sapemu tutti, ca non è cosa d'iddu.....U carusu s'impegna, ma ccù chidda ci voli 'n pugnu di ferru.

EMILIO E' 'n piccatu.....Si non ci si sta di 'ncoddu,.....'na jucamu ppì sempri.

CIRINO Chi pensa di fari? A ccù ciù dicemu?

EMILIO Tu!.....Cirino, muntala tu.

CIRINO JU'??????? No, no,. no.....non è cosa mia.

EMILIO Ma cu megghiu di tia? 'A canusci, a idda tu ci piaci.....

CIRINO Sì?..... (*mostrando le dita*) E chisti?

EMILIO Non ci pinsari. Così ca ponu succediri!.....

CIRINO Picchè no' fa lei?

EMILIO Picchè sugnu da famigghia..... e di chi hama parratu fino a ora!!!!

CIRINO Già!

EMILIO Chi ti costa? Sacciu ca si' bravu.....

CIRINO Ma picchi m'ha mentiri 'nta 'sti trafichi? Lei u sapi ca mi spagnu.

EMILIO Di chi ti spagni?.....Amuninni.....(*circondandogli le spalle si dirigono all'uscita*)

CIRINO (*lamentandosi fino a scomparire di scena*) Vaddati chi mi ni vinni!

SCENA 4°
(Luigi, Rosina, Emilio, Palmira)

LUIGI (*è letteralmente sconvolto*) Tutti...tranni jù!..... Curnutu mi volunu fari.....

ROSINA (*entra inciampa*) Signor Emilio..... (*ha in mano una boccetta che riesce a non far cadere*).....ah signor Luigi.....Signor Luigi, non si senti bonu? (*posa la bottiglietta sullo scrittoio*)..... Signor Luigi?????....Chiamu a signura (*via*)

LUIGI (*con lo sguardo fisso nel vuoto si siede*) Tutti...tranni jù.....

EMILIO (*entra e cerca qualcosa nel cassetto dello scrittoio*)

LUIGI Tutti...tranni jù.

EMILIO (*si volta*) Luigi.....chi c'hai?

LUIGI (*non risponde*)

EMILIO (*gli guarda la pupilla*) Mamma santissima, chi ci pigghiau.....'n pocu d'acqua.....(*in cerca sul mobile bar*).....Tutti liquori, mai 'n pocu d'acqua 'nta 'sta casa.....(*si ricorda di aver visto la bottiglietta sullo scrittoio. Va, l'annusa....*) Pari acqua.... (*la versa in un bicchiere e la da a bere a Luigi*)

LUIGI (*si sta riprendendo e beve. Poi lo guarda e sorride*)

EMILIO Comu ti senti?

LUIGI Jù bonu, picchì?.....

EMILIO Megghiu accussì.....pari ca vidisti 'n fantasma.....

LUIGI (*sentendosi attratto da lui*) Fantasma? 'N angilu, staiu vidennu 'n angilu..... (*girandogli attorno*)

EMILIO (*a disagio*) Sì....sì Luigi, sì.....ma ...ma.....ma chi talii?

LUIGI No, nenti.....constatavo.

EMILIO Capisciu ca su' 3 misi ca non.....

PALMIRA (*entra seguita da Rosina*) Allura? Ma si sta meglio di mia.

LUIGI (*senza prestare attenzione alla moglie, si mette a braccetto di Emilio*)

PALMIRA Ma chi sta facennu?

EMILIO (*che lo ha guardato incredulo*) Ahu.....scudduriiti.....

ROSINA (*guarda la bottiglietta vuota e scoppia a ridere*)

EMILIO (*svincolandosi nuovamente da Luigi*) Ti ni vo' iri?.....(*esce, seguito da Luigi*)

PALMIRA Non c'è nenti di ridiri. 'Sta storia ha timminari, e prima di subbitu. (*via*)

ROSINA (*sconquassata dalle risate, esce*)

EMILIO (*rientra*) Senti Luigi, jù c'avissa cchiffari.

LUIGI Vegnu ccù tia.

EMILIO Haia fari putari i siepi e sistimari l'ostacoli.

LUIGI Vegnu ccù tia

EMILIO A pattu ca ti 'sta femmu.

LUIGI Staiu femmu.

EMILIO (*si avvia*)

LUGI (*lo prende a braccetto*)

EMILIO Ancora? E chi è? (*escono*)

SCENA 5°

(*Palmira, Minico, Ignazio, Luigi, Emilio, Rosina*)

PALMIRA (*entra col fucile, seguita da Minico*)

MINICO Allora signora, a pozzu fari nesciri a Palmira? A pozzu muntari?

PALMIRA Non ora Minico, non è u mumentu!

MINICO Non è mai u mumentu!.....Vistu ca lei no' fa, qualcunu l'ha fari no?

PALMIRA Aspettami 'nta scuderia, sistemu 'n affari e vegnu!

MINICO Ma a muntu jù, no?

PALMIRA Appoi videmu!

MINICO (*esce borbottando*) Videmu, videmu,...sempri videmu.....

IGNAZIO (*contemporaneamente dalla parte opposta*) Ma allora è vizio?

PALMIRA 'Na vota ppì tutti, ha moriri.

IGNAZIO Cui?

PALMIRA Luigi.

IGNAZIO E picchè, criaturi?

PALMIRA La vendetta deve essere compiuta. Ha ammazzato il mio Rody.

IGNAZIO Tu dissi iddu?

PALMIRA No', non n'avissa avutu l'armu. Ma ju sacciu benissimo, ca.....

IGNAZIO Ah Si?....E allura picchè tu maritasti?

PALMIRA Ppì non sfuggiri alla mia vendetta. Jonnu ppì jonnu, suffrenno lentamente avissa duvutu pavari ppò so' delittu.

IGNAZIO (*sorridendo*) Chista si ca è bella. Niscisti pazza a soru?

PALMIRA Bella o brutta, il mio Rody sarà vendicato e potrà riposare in pace.

IGNAZIO Si è ppì chistu, u to Rody è già 'nta santa paci..... Si tu m'ascutassi.....

PALMIRA Non vogghiu sentiri nenti.

IGNAZIO Jù invece parru.

PALMIRA E io non t'ascutu

IGNAZIO E ju tu dicu u stissu.....

PALMIRA E ju mi ni vaju. (*entrano Luigi ed Emilio*).....ccà si'? (*punta l'arma verso Luigi, che alza le mani*)

LUIGI Palmira, amore mio.....

PALMIRA Non sono l'amore tuo. E' ura di finirla. Non supporto chiù a to' presenza nta 'ta casa, mi dai la nausea.....

LUIGI (*a Ignazio*) U zuccuru prestu, u zuccuru....

IGNAZIO (*non capisce*)

PALMIRA (*continuando si avvicina minacciosa*) Sei un essere nauseabondo.....senza scrupoli..... Sfacciato ed egoista.....

LUIGI (*sfuggendo, impaurito implora Ignazio*) U zuccuru ti dissi, spiciti.....

IGNAZIO Ma quali zuccuru.....

PALMIRA Zitto! Devi morire. (*SPARA, ma il colpo non parte.....*)

EMILIO (*si precipita a toglierle l'arma,*) Zia, ma chi fai

LUIGI (*scappa*)

IGNAZIO Posa 'stu cosu.

PALMIRA (*lo lascia*) E va beni, voli diri ca u 'mmilenu!

EMILIO (*consegnando il fucile al padre*) Chi ti sauta? Vo' finiri 'n galera?

PALMIRA Megghiu 'n galera ca nto' lettu di n' assassinu. (*via*)

EMILIO (*guardando il padre*) Assassino? Chi sta dicennu?

IGNAZIO E' longa a storia.....Palmira, Palmira.....(*chiamandola esce*)

LUIGI (*entra accertandosi che Palmira non ci sia*) Emilio,....niputi miu....mi salvasti a vita.

EMILIO Ma no!

LUIGI Non essiri modestu.....Ti ittasti senza nudda paura supra 'n fucili puntatu

EMILIO Ma non fici nenti.....'n picculu litigiu fra moglie e maritu

LUIGI Piccolo? Chidda quasi m'ammazzava

IGNAZIO Ma no, u fucili era scaricu

LUIGI Chi pozzu fari ppì ricambiari 'n gestu accusi nobili?

EMILIO Nenti, ccà fari!

LUIGI (*con slancio lo abbraccia*) Si prima ti voleva beni, ora ti.....

EMILIO (*interrompendolo*) Si, va beni...va beni....ma ora basta.

LUIGI Chi pozzu fari ppì tia?

EMILIO Nenti ti dissi.

LUIGI Ti tagghiu a siepi?

EMILIO No.

LUIGI T'abbessu l'ostacoli?

EMILIO Ti dissi nenti, grazii.....Ma chi ci pigghia? (*via, con Luigi che lo segue*)

IGNAZIO (*rientra*) Non si ci po' parrai.....è cchiù dura do' trunzu!

ROSINA Signor patrone (*entra*) Minicu mi dissi ca c'è 'n fantinu ccù 'n vrazzu 'ngnissatu ca u sta aspittannu. E' mannatu di 'n amicu di so' figghiu.

IGNAZIO Emilio nenti m'ha dittu.....Unn'è?

ROSINA Ccà fora ccù Palmira.

IGNAZIO Ccù mo' soru?

ROSINA No, ccà cavadda, pari ca vanu già d'accordu, ha sta muntannu,

IGNAZIO Ci vaiu subbitu. Grazi.....si vidi a mo' figghiu mannimillu (*via*)

EMILIO (*attraversa la scena, seguito da Luigi*)

ROSINA (*li guarda scomparire e inizia a ridere. Sta per avviarsi*)

EMILIO (*torna indietro*) Rosina aspetta.....Non è ca ‘nta buttigghedda, c’era a pozioni?

ROSINA Si! (*ride*)

EMILIO Oh porca vacca.....Fai qualcosa.....n’arrinesciu a livarimmillu di ‘ncoddu.....Vadda, si ci pestu ‘n pedi iddu chi fa?....(*fa il gesto*)

LUIGI (*ride*) Qauntu è simpaticu.....

EMILIO Vidisti?....Arridi.....Chi si po’ fari?

ROSINA Lassassi fari a mia.....A me gli occhi!!!!....(*lo fissa negli occhi, gli da due sberle*)
.....Eccu fattu!

LUIGI (*torna in se*) Chi fu? Chi successi?

EMILIO Nenti..... Ni staumu facennu ziti.

LUIGI Ziti?.....Nuatri?.....Ma quantu si’ simpaticu!!!!..... (*gli da una pacca sulle spalle*)

ROSINA (*fra sé*) ‘Na vota c’arrinesciu ‘nta ‘na cosa, chista o finisci ‘nte manu sbagghiati. A ‘stu puntu pozzu pruvari a fari a pozioni paralizzanti. E’ l’ultima ca m’arresta prima di esseri licenziata.....(*via*)

LUIGI Ora ca semu sulì, t’haia spiari ‘na cosa.....(*ride per minimizzare*) Schirzavu antura, veru?

EMILIO Quannu?

LUIGI Cu’ Cirinu.....mi vidistu trasiri e facistu finta.....a vah.....dimmillu

EMILIO Non ti staiu capennu.

LUIGI Mi spiegu megghiu! Ddù discussu di prima,....ca tu si’ parenti.....Cirinu no.....

EMILIO Sì,...e allura?

LUIGI (*serio di colpo*) Comu allura, ma allura è veru?

EMILIO Certu ca è veru.

LUIGI E mu dici accussì?

EMILIO E comu ti l’avissa diri?

LUIGI A quantu pari mi stati pigghiannu ppì cretinu?

EMILIO Ziu, cuntinu a non capiriti.

LUIGI Ora vi fazzu capiri jù!.....Ora Luigi Saltalafossa fa capire a tutti di chi erba è fatta a scupa! (*via furioso*)

EMILIO (*lo guarda allibito*) Pazzu nisciu! L'astinenza ci desi 'n testa! (*via*)

SCENA 6°

(*Palmira, Luigi, Minico, Cirino, Ignazio, Rosina*)

SUONA IL TELEFONO **insistentemente**

PALMIRA (*dopo un po' entra*) Non c'è nessuno in questa casa?.....Pronto.....no non è casa Colombo.....sicuro, avrà sbagliato, questa è casa Pernice.....lo so che è sempre un volatile, ma non siamo l'uccello che cerca! (*sbatte giù il ricevitore*) Ma guarda che cosa!

LUIGI (*da fuori*) E' ura di finirla.....appena a 'n cocciu.....(*che stava entrando, fa marcia indietro impaurito*)

PALMIRA No, vieni avanti Luigi.....

LUIGI (*titubante avanza*)

PALMIRA Non aver paura maritino mio, vieni a sederti qui vicino a me.

LUIGI Maritino?

PALMIRA Ti dispiace?

LUIGI No, ma dopu tuttu chiddu ca successi.....

PALMIRA Dopo la guerra, c'è la pace, no?

LUIGI Pace?

PALMIRA Chiamiamola tregua, ti piace?

LUIGI Stamu facennu 'n armistiziu allura?

PALMIRA Appunto!.....Dicevi?

LUIGI Quando?

PALMIRA Prima di entrare.

LUIGI No...io....veramente.....NIENTE!

PALMIRA Allora sai che facciamo? (*alzandosi e dirigendosi al bar*)

LUIGI Che facciamo? (*credendo altro*)

CIRINO (*entrando*) C'è permesso?

PALMIRA (*irritata*) Si Cirinu, chi c'è?

CIRINO Minicu c'avissa parrai, ma siccomu s'affrunta.....

PALMIRA E fallu trasiri.....

CIRINO (*a Minico*) Avanti, trasi.....

MINOCO (*entra*) Signura, mi dispiaci disturbarla, ma Cirinu ha 'nsistutu.....

PALMIRA Veni, veni avanti, Luigi, lui iddu è Domenico

MINICO Minico ppì sirvilla.

LUIGI (*esterrefatto*) Iddu è Minicu?.....

MINICO Signura, c'hama fari, mi siddiai a 'spittari.....a pozzu muntari, si o no?

PALMIRA U vo' fari ora?

MINICO E quannu se no?

LUIGI Muntari?.....(*imbambolato*) Ma si è 'n picciriddu?!

PALMIRA Ma è bravu sai?..... Non immagini quanto ci sappia fare.

CIRINO Megghiu di mia sicuru!

LUIGI Macari lei c'ha pruvatu?

CIRINO (*sconsolato*) Si,..purtroppu si....sono stato obbligato!

LUIGI Ccà forza?

CIRINO No, chistu no.....Mi ci misuru a cavaddu.....e c'hava fari.....a ddu puntu circai di starici!

LUIGI Così così di pazzi.....(*scruta Minico dalla testa ai piedi, girandogli intorno*) E' pazzescu, non ci pozzu cridiri!

PALMIRA Macari si 'n carusittu, è stato addestrato a dovere però.

LUIGI Da te immagino!

PALMIRA Certo e da chi se no! Sono la migliore io!

LUIGI U sacciu, u dicunu tutti

PALMIRA E hanu raggiuni. Vero Minico?

MINICO Tuttu chiddu ca sacciu mi l'ha 'nznignatu a signura.

PALMIRA E' il migliore qua dentro.

LUIGI Tranni jù ovviamenti.....

CIRINO E jù!

PALMIRA Ma se non c'ha mancu pruvatu.....

LUIGI No, ti sbagghi.....c'haia pruvatu, ma senza risultatu.

MINICO Volidiri ca non c'havi curaggiu. S'ha essiri decisi e sicuri.

LUIGI Vadda vadda a 'sta scoccia di nucidda ca m'ha 'nznari a mia comu haia fari.

PALMIRA Non fussi male l'idea. Fussi chiddu giustu ppì 'n principianti

LUIGI Principiante a mia?.....Tu non sai con chi hai a che fare!.....Ah chi ti sta piddennu!

PALMIRA Pirché non m'u dimostri invece di parrari?

LUIGI E amuninni.....ca ti fazzu vidiri chi sacciu fari.

PALMIRA Aspetta,prima hama cuntinuari chiddu c'aveumu interrottu.....

LUIGI Po' aspittari, jù no!

PALMIRA Invece aspetti! Minicu, tu vai,.....ni videmu dopu.

MINICO Aspittamu.....e sempri aspittamu.....

CIRINO A vistu....non fu accusi difficili! (*via insieme*)

PALMIRA Unni erumu junti?

LUIGI No' sacciu.

PALMIRA Stavamo per fare un brindisi, (*versando da bere in due bicchieri*) vero maritino mio?

LUIGI Brindisi a cosa?

PALMIRA Un bel brindisi all'armistizio. (*credendo di non essere vista, versa il contenuto di una boccettina nel bicchiere di Luigi che invece vede tutto*)

LUIGI Comu no!.....(*fingendo di bere, si bloccherà prima*) Prima però vogghiu sapiri picchi 'sta commedia.

PALMIRA Quale commedia? Caro....bevi...(*resta in attesa*)

LUIGI (*alzando il bicchiere....attimo di pausa*) M'addumanni quali commedia?.... Chista?

PALMIRA Non credi che stia parlando seriamente?

LUIGI Ppì nenti!.....(*avvicina il bicchiere,...pausa, ci ripensa*).....Anzi, cridu propriu ca non brindu cchiù. (*lo posa*)

PALMIRA Ah si?.....Non solo distruggisti ‘a mo’ vita, ppì giunta fai l’offeso?

LUIGI Io?

PALMIRA E con la mia vita, anche le mie speranze, i miei sogni.....

LUIGI Jù?....E sintemu, comu avissa fattu?

PALMIRA Ammazzasti l’amore mio.

LUIGI Chi fici jù?

PALMIRA Hai ucciso Rody e per questo devi pagarla!

LUIGI Coooosa?.....Ahaaaa, ppì chistu.....u divanu,.....a malatia.....tutta ‘na scusa ppì non.....

PALMIRA Sei un vigliacco, non c’avisti mancu u ficutu di cunfissarlu.

LUIGI Palmira, jù.....

PALMIRA Niente scuse, u ‘ntisi ccù ‘st’aricchi quando ci dicisti a mo’ frati

LUIGI Jù, cunfissai?.....Ma no, hai fraintinduto.....

PALMIRA Ho capito benissimo invece. Vile.....bugiardo.....

LUIGI Vascia che’ corpa.....Eh no, chistu no!.....Tu chiuttostu, spiegami picchè tutti tranni jù!

PALMIRA Ma chi sta’ dicennu?

LUIGI Quello che è di dominio pubblico cara mia!

PALMIRA Non canciari discussu ora,.....assassino!!!! (*puntandogli l’arma*)

LUIGI (*impaurito arretra*) Aspetta, chiariamo le cose uno per volta!

IGNAZIO (*entra e cerca indaffarato su un elenco telefonico senza badare ai due*)

LUIGI Ignaziu, dicci unn’è Rodolfo.

IGNAZIO ‘N paradisu!

LUIGI No, a virità.....

IGNAZIO Chidda ca ‘u ‘mmazzasti tu?

PALMIRA Allora è vero?

IGNAZIO No!

LUIGI Appuntu, idda cridi chistu, picchè 'ni 'ntisi parrari.....
 IGNAZIO Tranquilla Palmira, tranquilla.....Il tuo Rody è vivo e vegeto.....
 LUIGI E sa sta spassannu ccù 'na bedda bionda messicana
 PALMIRA I messicani non su' biondi!
 LUIGI Volidiri ca chista è tingiuta!
 PALMIRA E' ccù 'n'otra fimmina?
 IGNAZIO Per l'appuntu. Visti chi spicchiu d'agghiu si, e si pessi da circolazioni..... A Roma 'n cuntrau 'stu scimunitu.....
 PALMIRAe lo ha pregato di portarmi la notizia della sua morte a casa.
 IGNAZIO Esattu....e 'st'imbecilli fu tantu scemu ca si 'n vintau a storia di l'incidenti.
 LUIGI Ppi essiri precisi, fu iddu ca pinsau a l'incidenti.
 PALMIRA Ma picchè tuttu chistu?
 IGNAZIO Ppi essiri sicuru ca l'avissa lassatu 'nta santa paci.
 LUIGI Appuntu, ppi chistu.
 PALMIRA Non ci pozzu cridiri.....e ju....ppi tuttu 'stu tempu.....
 ROSINA Signura (*entra con il bicchiere della pozione*)
 IGNAZIO (*nel frattempo aveva preso il bicchiere con il veleno e sta per berlo*)
 PALMIRA (*si accorge e caccia un urlo*) MIO DIIIIIOOOOO
 IGNAZIO (*si blocca*) Chi fu?
 LUIGI I malesseri,...i malesseri ci stanu pigghiannu.....(*esce dello zucchero dalle tasche e lo caccia in bocca a Palmira che sta per aprir bocca*)
 PALMIRA (*inizia a tossire*)
 IGNAZIO (*che ha posato il bicchiere, si dirige da lei*) Ma sta accupannu!
 ROSINA Sputassi signora, sputassi
 LUIGI Stringici a testa, stringici a testa.....
 PALMIRA (*intanto si sta spostando verso il bicchiere per prenderlo*)
 IGNAZIO Voli acqua.....pigghia ddù bicchieri.
 LUIGI (*prontamente invece prende quello di Rosina e lo porta alla bocca di Palmira*)

ROSINA (*prontamente*) Noooooo!!!!!! (*e fa segno a Palmira che si tratta della pozione*)

LUIGI (*si blocca*) Chi fu?

PALMIRA (*sembra riprendersi*).

LUIGI Comu ti senti?

PALMIRA Meglio, sto già meglio, grazie.

IGNAZIO Ni facisti spagnari

ROSINA Signura, caminassi e respiri profondamente.

IGNAZIO Tutta a ‘na banna m’ a misi (*prende il bicchiere del veleno per bere*) Mi siccau macariaa gola

LUIGI Mizzica.....(*sollevato dallo spavento sta per bere anche lui, dal bicchiere che ha in mano*)

PALMIRA (*ha un moto di terrore*)

LUIGI (*Non fa in tempo però, perché vede Ignazio che sta per bere e subito gli toglie il bicchiere*)
Fermu.....ti putissi fari mali.

IGNAZIO Mali?

PALMIRA Appunto, macari a tia....(*togliendolo a lui*)....Rosina, porta ddà banna ‘sti bicchieri.

ROSINA (*li prende e sta per avviarsi quando **suona il telefono**. Li posa sullo scrittoio*)
Pronto?.....Si, un attimo.....Signor Ignazio, a lei cercunu.....(*da il telefono e via, dimenticando i bicchieri*)

PALMIRA Miserabili, miserabili.....

LUIGI Chi fici ora?

PALMIRA Non tu, Rodolfo. Con che coraggio ha piantato una donna come me?

LUIGI Ppì mia fici beni.

PALMIRA Picchì, sugnu accussì tinta?

LUIGI ‘Nto sensu, ca accussì arrivai jù.

PALMIRA Ma picchì vinisti a cuntarimi ddà storia?

LUIGI Erunu 10 anni ca aspettava u mumentu di canusciriti e quannu si prisintau ‘stoppurtunità, non ci pinsai du’ voti

PALMIRA Farabutto

LUIGI Jù, picchì?

PALMIRA Iddu!.....Ma chista m'a pava,...autru si m'a pava!

LUIGI Giustu!

PALMIRA Ma ora ci sei tu Giggetto mio. (*accarezzandolo*)

LUIGI (*sorridendo*) Siiii

PALMIRA Maritino mio.... (*c.s.*)

LUIGI (*eccitato*) Si.....

PALMIRA Siccome siamo una cosa sola

LUIGI Si, una cosa sola.....(*sta letteralmente languendo*)

PALMIRA Se ha offeso me, ha offeso anche te.....

LUIGI Certo.....

PALMIRA (*subito e seria*) Allora sarai tu ad ammazzarlo.

LUIGI Sarò io ad ammazzarlo!.....(*realizza*) Cooosaa????? NO, no,no

PALMIRA Comu no?

LUIGI L'avissa ammazzari picchè non ti vosi maritari? Semmai l'avissa ringraziari.

IGNAZIO Bene, grazie e arrivederci

PALMIRA Un marito come si deve, lava l'offesa col sangue.

IGNAZIO Sangu? Quali sangu?

LUIGI Senti, discurricci tu!

IGNAZIO Qual è u problema?

PALMIRA E' mo' maritu?

IGNAZIO Si e allura?

PALMIRA Allura ha ammazzari a Rodolfo.

IGNAZIO Ma chi ti sauta?

LUIGI Comu di giusta regola, 'n marito si definisci tali, sulu quannu ha cunsumatu u matrimoniu è perciò.....

IGNAZIO Giustu,giustu.....

PALMIRA Ti ci metti macari tu?

LUIGI Quindi, se non c'è stata consumazione, non ci può essere offesa.....

PALMIRA Chista è 'na scusa!.....

IGNAZIO No, c'havi raggiuni.

PALMIRA Se no' fai allura,..... tra noi è tutto finito.

LUIGI Ma si ancora mancu ha cuminciatu?!

IGNAZIO (*serio, la rimprovera*). Palmira, basta! E' ora di finirla e fare la moglie di questo brav'uomo.

PALMIRA Non si ni parra! Basta lo dico io!

LUIGI E no', cara mia, ora basta u dicu jù. Sugnu stufu marciu di sumpurtari i to' stracanagghi.

IGNAZIO Su Luigi, calmiti, cerca di capiri a situazioni.....

LUIGI La mia 'ntinzioni era chidda di passari 'na vita 'nzemi a la donna cchiù bedda, cchiù affascinanti do' munnu, m'immaginava 'na vita china d'amuri, gioia e picciriddi. Ogni so' desideriu avissa statu u miu e cù pacenzia e tantu amuri t'avissa fattu canciari.....

PALMIRA Perché, non vado bene così?

IGNAZIO Ppì nenti!

PALMIRA Crideva di piacirici!

LUIGI E mi piaci, macari assai..... Ma quannu s'ha passari 'na vita 'nsemi, s'ha ghiri macari d'accordu.

IGNAZIO Mi pari giustu.

PALMIRA U ricanusciu, forse sugnu un po' bizzarra, nirvusa.....

LUIGI Fussi sulu chistu.

PALMIRA Non capisciu,..... chi vo' diri?

LUIGI Non è facili diri certi cosi.....ma jù sugnu fattu di stampu anticu e certi cosi non mi calunu.

IGNAZIO U capisti?.....

PALMIRA No.

LUIGI E passa ppè nervi, passa ppè capricci, passunu macari i malanni...a chisti c'è rimediù....

PALMIRA Malanni? Non ti staiu capennu

LUIGI Ma u fattu ca tutti ccà,.....(*cerca di farsi intendere senza parole*)....ni capemu, no?
 IGNAZIO U capisti? (*in tono di rimprovero*)
 PALMIRA No!
 IGNAZIO E mancu jù.....Luigi, parra chiaru.
 LUIGI ‘Na parola.....’nsomma....Cercunu di fariti sfuari, eccu.....
 PALMIRA Mi devo sfogare, e allora?
 LUIGI Comu allura?.....C’è bisognu di cu e gghè?.....C’hai ‘n maritu a to’ completa disposizione!.....Sfogati, sfogati.....ccà sugnu.....
 PALMIRA (*guarda il fratello come per dire non lo capisco*)
 IGNAZIO (*non capendo*) E sfogati, no?.....Ma si ci pìrmititi, prima di apriri u focu, jù tagghiu a corda! (*via*)
 PALMIRA Luigi, stai abusando della mia pazienza! Se vuoi darmi addosso, fallo pure, ma basta che la finiamo. (*sprofonda sul divano come se fosse in attesa che lui le salti addosso*)
 LUIGI Ccà?.....Accusi?.....E no, i cosi s’hana fari boni o nenti!..... Senti, jù sugnu ‘n tipu tranquillu, senza vizii.....
 PALMIRA E io ho ammesso ca u mo’ vizio è di essiri nirvusa. Cumentu?
 LUIGI Fussi sulu chistu.
 PALMIRA Ah!.... Picchì, n’avissa autri?
 LUIGI Capisciu ca è difficili cunfissari!.....Ca poi cchiù ca vizii, su’ difetti....., curabilissimi, ‘ntinnemuni
 PALMIRA E certu,.....iddu è tranquillu,...senza vizi, mentre jù sugnu china di difetti..... Trasiri ‘n casa mia....carpire la buona fede di mio fratello.....farimi quasi intenerire.....e poi affinnirimi accusi.....Chistu si chiama abusare da’ mo’ pazienza!
 LUIGI Ma Palmira.....
 PALMIRA Non una parola di più!
 LUIGI Aspetta.....
 PALMIRA Sei un mostro,ed io che quasi quasi ci stavo cascando.....ti disprezzo... ti disprezzo.....Fora, fora di ccà!!!!.....Fuooriiii (*battendo un piede, gliene pesta uno*)
 LUIGI Accumincia chè cauci.....(*prende il taccuino e cerca disperatamente*) U rimedi.....
 PALMIRA (*continuando a urlare*) Ho detto fuori, ‘otinni....non ti voggiu vidiri cchiù....

LUIGI Ah, il solletico.....(*le fa il solletico*)
 PALMIRA Finiscila.....Chistu è daveru troppu....finiscila.....Vidi ca sugnu capaci d'arattiriti, muzzicariti.....
 LUIGI (*scappa, inseguito da lei*) Muzzica, muzzica.....prestu, u zuccuru....(*cerca affannosamente nelle tasche, mentre cerca di sfuggire. Lo trova e glielo infila in bocca*)
 PALMIRA N'otra vota?.....Oh Dio, male mi sento.....la testa....gira tutto.....
 LUIGI Oh nooooo.....I furriuni accuminciunu
 PALMIRA (*sviene*)
 LUIGI (*le comprime la testa, mentre Ignazio, Emilio e Rosina entrano*)
 EMILIO Chui sta succidennu?
 LUIGI Ci furria a testa.
 IGNAZIO E chi 'sta facennu?
 LUIGI Fazzu comu mi dicisti tu.
 EMILIO Chi ci dicisti?
 IGNAZIO Chi sacciu.
 ROSINA Facitili aria
 EMILIO Damuci qualche cosa di viviri. (*facendole aria*)
 LUIGI (*a Ignazio*) Cuntinua a stringiri
 ROSINA (*va a prendere il bicchiere col veleno*)
 LUIGI (*glielo toglie di mano, lo posa e prende l'altro. Va verso Palmira*)
 ROSINA (*lo ferma glielo toglie di mano, lo posa e riprende l'altro*)
 LUIGI (*glielo toglie nuovamente e lo butta in una pianta*)
 IGNAZIO (*Palmira rinviene*) Menu mali....Palmira?
 LUIGI Funziunau ah?
 IGNAZIO Chi cosa?
 LUIGI U rimEDIU. Quannu ci furria a testa, basta stringiriccilla e idda si ripigghia subbitu.....Però a testa ammenzu i jammi non c'ha misi.
 IGNAZIO (*sbuffa a ridere*) Ma jù parrava di l'otra Palmira.....da cavadda!!!!
 LUIGI Da cavadda?????....Picchè, si chiama Palmira?

IGNAZIO Si, e quannu vinisti po' postu di fantinu.....

LUIGI Fantinu?.....No, jù vinni pp'addummanariti u pirmissu di maritari to' soru. Mancu sapeva di l'esistenza di 'na cavadda.

IGNAZIO Si u sacciu.....

EMILIO Comu comu? E tu u sapevi?

IGNAZIO No, però u capì propriu antura, quannu parrai co' veru fantinu. 3 misi fa si ruppi 'n vrazzu e non potti veniri.....

PALMIRA Non è 'n fantinu?

LUIGI Jù, ma quannu mai?

PALMIRA Mi pareva troppu vecchju ppì esserlo.

LUIGI Ma allura, tutti ddì vizii

IGNAZIO Su chiddi di Palmira.....

LUIGI Ma allura ci su?

IGNAZIO A cavadda!!

LUIGI No di idda?

IGNAZIO Ma mancu per idea!

LUIGI Chi macellu!!!!....Palmira mi perdoni?

IGNAZIO Si a soru, ci fu 'n malintesu.....Aspittava u fantinu ca stava mannannu n' amicu di Emilio e quannu si prisintau Luigi, jù u scanciai ppì iddu.....

LUIGI E mi facisti dommiri ppì 'na simana ccù 'na cavadda ppì nenti?.....Ma cosi di pazzi.....(*va e beve l'altro bicchiere*).....cosi di l'altu munnu.....

ROSINA Noooooo!!!!!!

TUTTI (*si voltano*) Chi fu?

ROSINA A pozioni.

PALMIRA Gigetto mio....(*accorre*)

LUIGI Che c'è?

PALMIRA Comu ti senti?

LUIGI Bonu, picchè?

PALMIRA Sicuru?

LUIGI Sicurissimu.
 PALMIRA (*a Rosina in disparte*) Si' sicura ca chidda era.....
 ROSINA Sicurissima.
 PALMIRA Ma no' sta paralizzannu.
 ROSINA Stranu, co' jattu funziunau.
 LUIGI Allora, vistu ca è tuttu chiarutu.....(*si avvicina a Palmira*) Palmira, accuminciamu n' altra vota di l' iniziù?
 PALMIRA Di unni, da.....Signore, cercava di me?
 LUIGI Prifirissi daLo sposo può baciare la sposa. (*le circonda la vita come per darle un bacio appassionato, ma si blocca*)....
 EMILIO Bravi, accusi si fa. (*va verso Rosina ma viene trattenuto da padre*)
 LUIGI Mi sentu azziddicari i pedi.
 PALMIRA Rosina accumincia accusi?
 ROSINA Pensu propriu di si
 EMILIO Chi cosa?
 IGNAZIO Chi ci facistu?
 PALMIRA Assettiti gioia mia, assettiti.....
 LUIGI (*ride, di un riso irrefrenabile, come se qualcuno lo stesse solleticando ovunque*)
 PALMIRA Rosina.....e ora chi succedi?
 ROSINA (*in preda al panico*) No sacciu signura, no sacciu....u jattu 'n arrideva.
 EMILIO Picchi' hava ridiri u jattu?
 ROSINA Pruvai a pozioni paralizzanti ppò signor Luigi.
 IGNAZIO Pozioni paralizzanti? E picchi' ?
 ROSINA A signura a vosi, picchi' l' hava fari soffriri....accusi' dissi.
 IGNAZIO Senza ciriveddu, tutte e dui.....Luigi,Luigi.....
 PALMIRA Fai qualcosa, chiama 'n dutturi.....
 IGNAZIO Si, certu. (*corre al telefono*)
 EMILIO Tu e i to pozioni magichi. Ma chista non è paralizzanti.

ROSINA U staiu vidennu.....c'happa essiri 'n sbagghiu.

EMILIO Ma 'nta quali libbru i leggi 'sti fissarii, nto' giunnalettu di Topolinu?

ROSINA Vidi ca jù sugnu a prima allieva da' scola di magia di Silvan

EMILIO Ah, u capìi, u jocu 'nta scatola.....

ROSINA No, ppì corrispondenza.

IGNAZIO Va bene, grazie....arrivederla dutturi.....Nessun problema. U dutturi dissi ca s'ha fici Rusina passa sula. Facitulu arridiri ca scarica!

EMILIO E chi è 'na pila?

SCENA 7°

(*Palmira, Luigi, Ignazio, Rosina, Rodolfo*)

Dalla comune appare un ometto piccolo, con un mazzo di fiori, in tenuta Messicana

RODOLFO Ola'.....E' permesso?

TUTTI si bloccano e lo guardano a bocca aperta.

PALMIRA (*riconosciuta la voce lentamente afferra il fucile*)

RODOLFO Disturbo? Ho forse interrotto qualcosa?.....(*dirigendosi da Palmira*) Mu cherita.....

PALMIRA Non sugnu Margherita (*si alza, e lo rincorre per la stanza . Rodolfo scappa, lasciando cadere i fiorie da fuori Palmira comincia a sparare all'impazzata.*)

EMILIO (*le corre dietro*) Zia...zia.....zia.....

IGNAZIO Megghiu assicutatu de' cani e non d'idda!.....(*poi raccoglie i fiori s'inginocchia e li da a Rosina*) Mi vuoi sposare?

ROSINA Ora si ca ci semu!

IGNAZIO (*si alza , Rosina gli balza in braccio e insieme vanno verso le camere*)

LUIGI (*riamasto solo ha riso fino ad ora. Comincia a scemare e guardandosi intorno*) Unni siti.....Palmira, unni si?

PALMIRA (*entra soddisfatta*) Finalmente!

LUIGI Chi successi?

PALMIRA Sono libera finalmente! (*con il fucile in spalla*) Andiamo? (*proseguendo verso le camere*)

LUIGI Unni.

PALMIRA A fare il tuo dovere! (*esce*)

LUIGI Urca si vegnu!!...(*poi vicino l'uscita verso il pubblico*)Vistu chi fimmina ?????

Il braccio di lei lo afferra e lo tira dentro.

FINE